

le hagg

<"xml encoding="UTF-8?">

(ZIARATE RASSOULOU LA'AH HAZRAT MAHOMMAD S.A.W.(masjidé Nabawine



Réciter devant Babé Djibrail

Allàhoumma inni wakafto alà bàbine mine abwàbi boyouti nabiyyika salawàtoka alayhi wa àlihi wa kad mane atannass ann yakholou illà bi-iznihi yà ayaollazinà àmanou là tadkolou boyoutannabiyyik illà ann you'azann lokoum allàhoumma inni a'atakido hourat sàhibi hazal mash'hadish sharifi fi ghaybatihi kamà a'atakidoha fi hazratihi wa a'alamo ann rassoulak wa khofà'ak alayi moussalàm ahyàoune indaka yourzakoune yarawna makàmi wa yassmaoune kalàmi wa yaroudoune salàmi wa annka hadjabta ann sam'ï kalàmahoum wa fatahta bàb fahmi bil'azizi monàdjàtihim wa inni asta'azinok yà rabbi awwalane wa ast'azino rassoulika sallallàho alayhi wa àlihi sàniyane wa asta'azino khalifatal imàmal makrouz alaya tà'atahou wa malà-ikatal mowakkaline yà rassoulallàhi a'adkholo yà houdjatallàho a'adkholo yà malàikatillàhi moukarbinal mokimine fi hazal mash'hadi fa-azanli yà mawlàya fiddokhouli afzala mà azinta li ahdine mine awliyaika fa-ïnne lam akoune ahlam lizàlika fa anta ahloune lizàlik.

O seigneur je suis devant la porte de la maison de Ton prophète et Tu as interdis l'accès sans sa permission en disant : " O les croyants n'entrez pas dans les maisons du prophète, sauf celui-ci vous l'autorise " O seigneur le propriétaire de ce lieu est sacré en sa présence et en son absence, et je sais que Ton prophète et Tes représentants sont en vie auprès de Toi et que Tes biens leurs parviennent, ils voient ce lieu et entendent mes paroles, et répondent à mon salam, Tu as caché leurs voix, et ouvert la porte des douces invocations. Je demande Ta permission

en premier et en deuxième la permission de Ton prophète et en dernier la permission de Ton représentant dont l'obéissance m'est un devoir et Tes anges délégués, O prophète me permets tu d'entrer, O preuve évidente d'Allah me permets tu d'entrer, O anges d'Allah se trouvant dans ce lieu, permet moi au Maulah d'entrer avec la meilleure des permissions, si je le mérite pas alors toi tu le mérites .

: Récier après être entré dans le Majide

Bismillàhé wa billàhé wa sabillillàhé wa alà millaté rassoulillàhé sallallàho alayhé wa àléhi
.wassamllam allàhoummag firli warhamni watob alaya innaka antaw wabour rahim

Puis faire deux rakats namàzé pour le respect du Masjide.

>> O Nom d'allah et par Allah et sur la voie de Son prophète que la paix soit sur lui et sur sa famille, O seigneur pardonne moi et soit miséricordieux envers moi, Tu es le pardonneur Et lire le Ziarat ci-dessous devant la tombe du prophète :

ZIARATE RAHMATOU LIL ALAMINE, KHATEMOUN AMBYA, SEYEDIL MOURSALINE,
(.HABIBE KHOUDA MOHAMMADE MOUSTOUFA (S.A.W

Assalàmo alayka yà rassoulallàh

Assalàmo alayka yà nabiya

Assalàmo alayka mohammadbno abdillàh

Assalàmo alayka yà khàtémannabiyina ach'hado annak kad ballagtar réssalat wa akamtassalat wa àtaytazzakàt wa amarta bil mà'aroufé wa nahyat anil mounkaré wa ababtallàh moukhléssane hattà ataykal yakine fa salawàtoullàhé alayka wa rahmatohou wa alà ahlébaytek'ttàhérine.

.Faire deux rakàt namàzé Ziarat

Salutations sur toi O prophète d'Allah <<

Salutations sur toi O messenger d'Allah
Salutations sur toi Mohamad fis de Abdoullah

Salutations sur toi le dernier des prophètes, je témoigne que tu as transmis le message, accomplis la prière, fais l'aumône, ordonné le bien et interdis le mal, et tu as adoré Allah jusqu'à la fin de ta vie, que la paix d'Allah soit sur toi et sa miséricorde et sur ta Sainte famille

(ZIARAT DJANABE FATEMA - BINTE RASSOULOULLAH S.A. (Djannatoul Baki - MADINA

Yà moumtahanntoum tahannkillahoul lazi khalkéka kabla yakhlokaké fawwadjadaké
lémamtàhanaké sàbératane wa za'am'nà annà laké awléyà'ô mossadékoune wa sàbéroune
lékoullé mà atànà béhi abouké sallàho alayihé wa àléhi wa atà béhi wassiyohou fa inna
nass'aloké inn kounnà

saddaknaké illà alhakténo bétasdikéna lohomà lénobach-chérà anefossana béannà kad
tahournà béwilàyatéké

Assalàmo alayké yà binta rassoulillàhé

Assalàmo alyké yà binta nabiwillàhé

Assalàmo alayké tà binta habibillàhé

Assalàmo alayké yà binta khalilillàhé

Assalàmo alayké yà binta safiwillàhé

Assalàmo alayké yà binta aminillàhé

Assalàmo alayké yà binta khayré khalkillàhé

Assalàmo alayké yà binta afzal ambiyà illàhé wa rossoléhi wa malàékatéhi

Assalàmo alayké yà binta khayril bariah

Assalàmo alayké yà sayédata néssàil àlamine ménal awwaline wal àkhérine, wassalàmo alayké
yà zawdjata waliwillàhé wa khayril khalké bà'ada
rassoulillàhé

Assalàmo alayké yà oummoul hassané walhousseiné seyedaé chabàbé ahlil djannah
Assalàmo alayké ayatossiddikatoouch-chahidah
Assalàmo alayké ayatohraziyatal mareiyah
Assalàmo alayké ayatohalfàzéltouzzakiyah
Assalàmo alayka ayatohal awràoul innsiyah
Assalàmo alayké ayato hattakiyah tannkiyah
Assalàmo alayké ayotohal mohaddassatoul alimah
Assalàmo alayké ayatohal mazloumatoul magssoubah
Assalàmo alayké ayatohal mouztahdatoul makhourah
Assalàmo alayké yà fàtémato binta rassoulillah wa rahmatoullah wa barakàtoh

Sallallàho alayké wa alà rouhéké wa badanéké ach'hado annaké mazayté alà bayénatine mine
rabbéké wa ann mann sarké fakad sarra rassoulallahé sallallàho alayihé wa àléhi wa mann
djfaké fakad djfà rassoulallahé sallallàho alayihé wa àléhi wa mann àzàké fakad hàzà
rassoulallahé sallallàho alayihé wa àlééhi wa mann wassalaké fakad wassalà rassoulallahé
sallallàho alayihé wa alayihé wa àléhi wa mann kata'aké fakad kata'à rassoulallahé sallallàho
alayihé wa àléhi léannaké biz'atoune minho wa rouhohoullazi baynà djambayhé ouch-hédoullah
wa rossolhou wa malàékatohou anni ràzine ammane raziti ann'ho, sakkétoune alà mann
sakkité alayihé motabarréoune mimmane tabar'ato mineho mawàline lémann wàlayté mo'adine
lémann àdayté moubguézoune lémann abagazaté mohibboune lémann ahbbaté wakafà billàhé
chachidane wa hassibane wadjàzéyane wa mossiba Faire deux rakàt namàzé Ziarat.

ZIARAT AIYMMAE BAKI

Imam Hassan A.S. - Imam Zainoul Aédine
Imam Mohammad Bakir - Imam Djaffar Saddik
(Djannatoul Baki - MADINA)

Assalàmo alaykougum ayimmatal hadà
Assalàmo alaykougum ahlattakwà
Assalàmo alaykougum ayiohal hodge-djo alà ahliddounyà
Assalàmo alaykougum ayiohal kouwwamo fil bariyaté bil kisté
Assalàmo alaykou àla rassoulillahé

Assalàmo alaykoul ahlannadjwà

Ach'hado annakoul kad ballagtoul wa nasshtoul wa sabartoul fi zàtillàhé wa kazzibtoul
waoussia élaykoul fagfartoul wa ach'hado annakoul aïmmatoul ràchedounal
mohtadounà wa ann tà'atakoul mak rouzatoul wa ann kawlamoussidko wa annkoul
da'awatoul falam todjaboul wa amartoul falam totàoul wa annkoul da'à'émouddine wa
arkanoul arzé lam takàloul bé aynillàhé yanssakoul mine aslàbé koullé

mataharrine wa wa yanekoloul mine arhàmil motahharaté lam todanniss komoul
djàhéliayatoul djahlàoul wa lam tachrak fikoul fétanoul ahwàé

tibtoul wa tab mambatokoul mann békoul alayna dayànouddiné fadjalkoul fi boyoutine
azéwallàho ann tourfa wa youzkar fi hassmohoul wadjal

salawàtonà alaykoul rahwatana lanà wa kaffàratane lézonoubéna éziktar komoullàho lanà wa
tayab khalkanà bémà manne alayna mine wilàyatékoul wa kounnà inndhou moussamayna
béilmékoul mo'ataréfine é tassdikéna iyakoul wa hàzà makàmo mann assraf wa akhta'a
wastakànà wa akar bémà djanà wa radjà bémakàméhil khalàss wa ann yastankézahoul békoul
moustankézoul halkà ménar radà fakounoul li chàféà'a fakad wa fadato élaykoul iz raguéba
annkoul ahlouddounyà wattakhazoul àyàtillàhé hozowan wastakbaroul annha yà mann howa
kâémoune là yasshou dâémoune là yal'hou wa mohitoul békoulé chayine lakal manno bémà
waffaktani wa araftani bémà akamtani alayhé iz sad

an-ho élàdoka wadj'héloul élasséwaho fa kànatil minnato mineka alyia ma'à akwàmine
khasstahoul bémà khasstani béhi falkal hamdoul iz
kountoul inndakoul fi makàmi hàzà makrouane maktoubane falà tahrimni mà radjawtoul tokhayibni
fimà da'awato béhourmaté mohammadine wa àlé
.mohammad

Faire deux rakàts namàze pour chaque Imam.

Soit 2 x 4 = 8 rakàts namàzé ziarat

Douà pour le troisième tour du Tawàf

Allàhoumma inni a'ouz:oubika minna-shakki wash-shirki wash shiqàki wann nifàqi wa soû'il
.akhlàq, wa soûil manz:ari, wal mounqalabi fil màli wal ahli wal walad

.Allàhoumma inni ass'alouka ridàka wal djanna, wa a'ouz:oubika mine sakhatika wann-nàr

Allàhoumma inni a'ouzoubika mine fitnatilqabra, wa a'ouzoubika mine fitnatil mahià wal
mamàte.

>> Seigneur, Je cherche auprès de Toi un refuge contre la suspicion, le polythéisme, la
discorde, l'hypocrisie, l'immortalité et les calamités pouvant menacer mes biens, ma femme et
.mes enfants

.Seigneur, J'implore ta grâce et Ta demande le Paradis. Garde moi de ta colère et de l'enfer <<

Seigneur, Je cherche auprès de Toi un refuge contre l'épreuve de la tombe, la tentation et le <<
désarroi durant la vie et après la mort.

Douà pour le quatrième tour de Tawàf

Allàhoummadj'al-hou hadjjann mabroura, wa say'ann mashkoura, wa z:annbann maghfoura, wa
'amalann sàlihann maqboula. Yà 'alima mà fissoudour akhridjni mina z:ouloumàti ilànn-nour

Allàhoumma inni ass'alouka moudjibàti rahmatik, wa 'azà'ima maghfiratik, wassalàmata mine
.koulli is:mine, wal ghanimata koulli birre, wal fawza bil djannati, wann-nadjàta minann-nàr

Rabbi qanni'ni bimà razaqtani, wa bàrik li fimà a'ataytani.

>> Seigneur, Fais que mon pèlerinage soit agréé, mon effort récompensé, mes péchés pardonnés, et mes bonnes actions approuvées.

>> Seigneur, Toi qui connais tout ce que nous dissimulons dans nos coeurs, fais nous passer des ténèbres à la lumière. >> Seigneur, Guide-moi afin d'accéder à ta miséricorde et de m'assurer de ta vaste clémence. Sauve-moi de tout péché. Donne-moi une part de ce que tu dispenses. Fais-moi mériter le Paradis et préserve moi de l'enfer

Seigneur, Fais que je me contente de ce que tu m'as donné et bénis-le. <<

Douà pour le cinquième tour du Tawàf

Allàhoumma az:illani tahta z:illi'arshik, yawma là z:illa illà z:illouk, walà bàqi illà wadj-houk, wassqini mine hawdi nabiyyika Mohammad, sallallàhou 'alayhi wa sallam, sharbatann hani'atann mari'atann là maz:ma'ou ba'dahà abadà

Allàhoumma inni ass'alouka mine khayri mà sa'alaka minhou nabiyyiouka sayyidouna Mohammad sallallàhou 'alayhi wa sallam, wa 'aouz:ou bika mine sharri mà-sta 'az:àka minhou nabiyyiouka sayyidouna Mohammad sallallàhou 'alayhi wa sallam, allàhoumma inni ass'aloukal djannata wa na'imaha wa mà youkarribouni ilayhà mine qawline aw fi'line aw'amal

Dieu, Abrite-moi à l'ombre de Ton trône, le Jour où il n'y aura plus que Ton ombre, et où ش << il n'y aura plus que Toi. Etanche ma soif par une saine gorgée du bassin de Ton prophète notre Maître Mohammad (as), une gorgée après laquelle nous n'aurons plus de soif.

>> Seigneur Dieu, Je Ta demande le meilleur de ce que Ton Prophète t'a demandé, je cherche refuge auprès de Toi, contre le pire des maux, contre lequel notre Maître Mohammad (as) a cherché refuge auprès de Toi.

>> Seigneur Dieu, Je Ta supplie de m'accorder le Paradis et sa béatitude. Inspire- moi toutes les paroles et les actions et tous les actes pouvant m'y rapprocher.

Douà pour le sixième tour de Tawàf

Allàhoumma inna laka 'alayya houqouqane kas:iratane fimà bayni wa baynaka wa houqouqane
kas:iratane fimà bayni wa bayéna khalqika.

Allàhoumma mà kàna laka minnha faghfirhou li, wamà kàna li khalqika fa tahammalhou 'anni
wa-aghni bi halàlika 'ane haràmika, wa bità'atika 'ann mà siyatika wabi faz:lika 'ammane
siwàka, yà wàssi 'al maghfirah, allàhoumma inna baytaka 'az:yme, wa wadjhouka karyme, wa
annta yà allàhou halimoune karimoune az:yme, touhibboul 'afwa fa'fou'anni.

>> Seigneur Dieu, Tu as sur moi beaucoup de droits, concernant mes obligations envers Toi, et
bien d'autres relatifs à mes obligations envers tes créatures.

>> Seigneur Dieu, Dispense-moi de mes dettes envers Toi et supporte à ma place mes
obligations envers les créatures.

>> Seigneur Dieu, Donne-moi ce qui est licite et préserve-moi ainsi de ce qui est illicite,
enrichis-moi d'obéissance envers Toi et éloigne-moi de toute désobéissance. Enrichis-moi de
Ta grâce afin que je ne puisse avoir besoin que de Toi. Toi dont le pardon englobe tout.
Seigneur, Que Ta Maison est immense et que Tu es Généreux ! Seigneur, Tu es Magnanime,
plein de bonté et de gloire et Tu aimes pardonner, accorde-moi donc le pardon.

Douà pour le septième tour de Tawàf

Allàhoumma inni ass'aloka imànane kàmilane, wa yaqînane sàdiqa, wa rizqane wàssîa, wa
qalbane khàchîa, wa lîssànane z:àkira, wa halàlane tayyiba, wa tawbatane nassoûha, wa
tawbatane qablal mawta, wa ràhatane inndal mawta, wa maghfiratane wa rahmatane ba'dal
mawta, wal 'afwa inndal hîssàb, wal fawza bil djannat, wan nadjàta minan-nàr, bi rahmatika yà
'azizo, yà ghaffàr. Rabbi zidni 'ilmàne, wa alhiqnî bi-ssàlihîne.

>> Seigneur Dieu, Que ma foi en Toi soit complète, que ma conviction soit sans faille et que
mon coeur soit plein de soumission envers Toi. Que ma langue puisse toujours Te glorifier et
que mon repentir soit définitif. Seigneur, Je te demande un repentir avant la mort, une paix
sereine au moment de rendre l'âme, la grâce et la miséricorde après la mort, le pardon le jour

du jugement dernier, la précieuse obtention du Paradis et la préservation de l'Enfer, ô Tout-Puissant, ô l'Indulgent par excellence, Elargis l'horizon de mes connaissances, et associe-moi aux vertueux.

Ci-dessous d'autres dou'â qu'on peut également dire pendant les tawâf

Bismillâhir rahmânir rahim

Allâhoumma inni as'aloka bismikallazi youmchâ bihi alâ zolalilmâ-i kamâ youmchâ bihi alâ djodadil arzi wa as'aloka bismikallazi tahtaz zolahou akdâmo malâikatik wa as'aloka bismikallazi da'àk bihi moussa mine djânebittouri fasstadjabta lahou wa alkayta ilayihi mohabattam minka wa as'aloka bismikallazi gafarta bihi mohammadane sallallâho 'alayihi wa âlihi mà takaddam mine zambihi wamâ tahakkar wa atammat 'alayihi niamtak ann taf'al bi kazâ wa kazâ.

>> O Seigneur je Te demande par Ton nom qui permet de naviguer sur l'eau et marcher sur la terre et par Ton nom sous l'ombre duquel se trouvent Tes anges, et je Te demande par Ton nom par lequel Moïse T'a invoqué du Kohétour et Tu répondis à son appel, et par lequel Tu l'as pardonné par la grâce de Mohamad (saw) et sur qui Tu as achevé Ta bienfaisance, je Te demande par ce nom de faire ceci... cela.....

A chaque passage devant la porte de la kaabâ :

Bismillâhir rahmânir rahim

Sailoka fakiroka miskinoka bibâbika fatassasak 'alayihi bil djanna allâhoummal bayito bayitoka, wal haramo haramoka, wal abdo abdoka wa hâzâ makamoul âizi bika al mousstadjiri bika minannari fa'a'atikni wa wâlidayia wa ahli wa wouldi wa ikhwaniyial mo'minine minannari ya djawâdo yâ karim.

>> Ton solliciteur et Ton démuné se trouvent devant Ta porte, accorde-lui Ton paradis, O Seigneur cette maison est la Tienne, l'enceinte est à Toi et je suis Ton serviteur, c'est un lieu où est demandé Ta protection contre le feu de l'enfer, affranchi moi ainsi que mes parents, ma famille, mes enfants, et mes frères croyants de l'enfer, O le Généreux et Bienfaiteur.

Bismillàhir rahmànir rahim

Yà zalmanni wattawli, yà zaldjoudi wal karmi inna amali zaïfoune fazàïfholi watakabbalho minni
innaka antassamioul alim.

>> O Celui qui jouit de Bienfaisance et de Grandeur, de Générosité et de Bienfaisance, mes
actions sont infimes, décuples et accepte les, Tu es celui qui entend et qui connaît

Bismillàhir rahmànir rahim

Rabbana àtinà fiddounya hassanatane wa fil akhiràti hassanatane wakinà azàbannar.

>> O notre Seigneur, accorde-moi-le bien dans ce monde et dans l'autre monde et protège-moi
du châtiment de l'enfer.

Bismillàhir rahmànir rahim

Allàhoumma kaniani bimà razakni wabàrikli fimâ àtaytani.

>> O seigneur donne-moi la satisfaction et Ta bénédiction dans mes biens.

Dou'à à réciter au pied du mur de la kàabà

Bismillàhir Rahmànir Rahim

Allàhoumma yà rabbal a'tika, a'tiq rikàbanà warikàba àbâ-ina wa oummahâtina wa ikhwànina,
wa awlâdina minannâr, yà zaldjoudi wal kakarami, wal faz:li, wal manna, wal 'atâ-il ihssâne
Allàhoumma ahssine 'àkibitana fil 'oumouri koullihà wa adjirna min khizyid dounyà wal 'az:àbil
àkhirah.

>> Seigneur Dieu, Maître du temple antique, préserve-nous, préserve nos pères, nos mères, nos
frères et nos enfants de l'enfer. Toi, dont la charité, la générosité, la grâce, la prodigalité, la
bienfaisance et la bienveillance sont sans limites.

>> Seigneur, Fais que tout se passe bien pour nous et protège-nous de l'humiliation dans la vie

et du châtement de l'au-delà.

C-LA PRIERE DE TAWAF

Après le tawâf, il est obligatoire de faire deux rakâts namâze pour le tawâf, comme la prière de l'aube (soubho).

Le namâze de tawâf wajib doit être fait obligatoirement derrière ou à côté de Makâmé Ibrahim (station d'Ibrâhim) , sans dire azâne ni ikamâh.

Le namâze de tawâf non wadjib peut être fait à n'importe quel endroit dans le masjidoul haram.

Dans le samât de tawâf, il est recommandé de réciter :

Souré Fâtéhâ (Al hamdo) + Souré Iqlâss (Koul Howallâho) au 1er rakât Souré Fâtéhâ + Souré Kafiroune (koul yâ ayo al kafiroune) au second rakât Ne pas oublier de faire le niyat : "je fais deux rakâts namâzé pour le tawâf-é-oumrâ-é-tamato (ou tawafé Hadjé tamatto) Hadjoul Islâm wadjib kourbatan ilallâh".

Puis réciter ce doua :

Bismillâhir rahmânir rahim

Allâhoumma takabal minni walâ tadj'alho àkhiral ahdi minni alhamdo lillâhi bimamidihi koullihâ alâ ni'âmihi koullihâ kattâ yan-tahiyal hamdo ilâ mayohibbo wa yarzâ allâhoumma salli 'alâ mohammadine wa âli mohammad wa takabbal minni wa tah'hir kalbi wa zakki 'amali.

>> O seigneur acceptes mon action et n'en fais pas le dernier, louange à Allah par toutes Ses qualités, et Ses biens, o Allah envoie Ta paix sur mohamad et sur sa famille, acceptes de moi, purifie mon cœur et assainit mes actes.

Réciter ensuite ce dou'a au Makâmé (place) Ibrâhim

Allàhoumma innaka ta'lamou sirri wa 'alà niyyati, faqbal ma'zirati, wa ta'lamouhadjati fa'tini
sou'li, wa ta'lamou mà fi nafssi faghfil zounoubi.

Allàhoumma inni ass-alouka imànane youbashshirou qalbi , wa yaqinane sadiqan hattà
a'lamou annahou là youssibouni illa mà katabta li rizàne minka bimà qassamta li. Anta waliyyi
fddounyà wa fil àkhirah, tawaffani mouslimane wa alhiqni bissàlihîne >>Seigneur Dieu, Toi qui
connais ce que je révèle ainsi que ce que je cache, agrée mon excuse, Toi qui connais ce dont
.j'ai besoin, donne le moi, Toi qui connais le fond de mes pensées, pardonne mes péchés

Seigneur, donne-moi une foi qui m'entretienne le cœur et une conviction profonde que rien ne
peut m'arriver d'autre que ce que tu m'as destiné. Fasse que j'en sois satisfait ! Tu es mon
.soutien dans ce monde et dans la vie future

Seigneur, Fais moi mourir musulman et fais que je sois parmi les vertueux que les épreuves
n'auront ni abattu ni avilis.

Allàhoumma là tad'alanà fi maqàminà hazà zanbane illà ghafartah, walà hammane illà
farradjtah, walà hàdjdatane illà kazaytahà, wa-shrah soudouranà, wa nawwir qouloubanà,
.wakhtim bissàlihàti 'àmàlanà

Allàhoumma, ahiynà mouslimîne wa tawaffanà mouslimîne, wa alhiqnà bissàlihîne ghayrà
khazàya walà maftounîne.

>> Seigneur Dieu, Je T'implore en ce lieu de ne point me laisser de péchés que Tu n'aies
pardonnés, ni de soucis que Tu n'aies dissipés, ni de manques que Tu n'aies comblés, ni de
.besoins que Tu n'aies allégés

.Facilite notre tâche, soulage et illumine nos cœurs et donne une heureuse issue à nos activités

Seigneur ! Fais-nous vivre et mourir musulmans ! Et fais que nous puissions rejoindre les
vertueux et non ceux frappés de malédictions et de désarroi.

Puis réciter ce dou'â au Hijré Ismâ'il (demi cercle près de Kâ'abâ)

Allâhoumma anta rabbi, là ilâha illâ anta. Khalaqtani wa 'alâ 'abdouk, wa anâ 'alâ ahdîka wa wa'dîka, masstatâ'ti 'aouzoubika min sharri mà sana'ti, abou'ou lakâ bini'matika 'alayya wa abou'ou bi zanbine faghfirli fa innahou là yaghfirouzzounouba illâ anta.

>> Seigneur ! Tu es mon Dieu, il n'y a pas d'autre divinité que Toi. Tu m'as créé et je suis Ton serviteur. Je serai fidèle à la parole donnée et au serment que je T'ai prêté tant que je pourrai. Je cherche refuge en Toi contre le mal que j'ai commis, je T'exprime ma gratitude pour les faveurs dont Tu m'as comblés, et je reconnais mes fautes. Pardonne les moi, Toi seul peut absoudre les péchés.

Allâhoumma inni ass-alouka mine khayri mà sa'àlaka bihi 'ibâdouka assâlihouna, wa .a'ouzoubika mine sharri mà asta'àzaka minhou 'ibâdouka assâlihouna

Allâhoumma bi asmâ-ikal housna wa sifâtikal 'ouliyâ youb'idounâ ane moushâhadatika wa mahabbatika, wa amitnâ 'alâ sounnati wal djamâ'ah, wa ash-shawki ilâ liqâ'ika, yâ zaldjalâli wal ikrâmi.

>>Seigneur ! Je te demande le meilleur de ce que les vertueux serviteurs T'ont demandé, .comme eux je cherche refuge auprès de Toi contre le pire des maux

Seigneur ! Je Te conjure, au nom de Tes épithètes sublimes et de Tes attributs transcendants, .de purifier nos cœurs de tout ce qui peut nous éloigner de Toi et de Ta vénération

Fais nous mourir respectueux de la Tradition (du Prophète) et de l'opinion de la communauté musulmane.

Seigneur de gloire et de générosité. ش, Je suis avide de te rencontrer

Avant de faire le Sa'yi (7 parcours entre Safâ et Marwâ), il est recommandé de toucher ou .("d'embrasser Hajroul Ashwad ou à défaut de le "saluer" (bras levés avec "Allâho Akbar

Il est aussi recommandé de boire et de s'asperger de l'eau du puits de Zam-Zam et de réciter
ce doua :

Bismillàhir rahmànir rahim

Allàhoummadj alho ilmane nàféyane wa rizkan wàsséyane wa chéfâane minnekoullé dâïne
wassoukmine >> O seigneur donne-moi un savoir utile, un bien considérable, et un remède de
tous les maux et maladies Ensuite se diriger vers la colline de Safà par la porte qui se trouve en
face de Hajroul Ashwad puis se tenir en face de la Kaabà et réciter ces douas 3 fois chacun :

Bismillàhir rahmànir rahim

Làilàh illallàho wàhdahou làsharikalahou lahoul moulko walahoul hamdo yohyi wa yomito
.wahowa hayiounè là yamout wahowa alà koulli shayine kadire

Pas de dieu sauf Allah , le Seul et qui n'a pas d'associé, à Lui est le Royaume, digne des <<
louanges, qui donne la vie et la retire, l'Eternel, et Qui a le pouvoir sur toute chose.

Bismillàhir rahmànir rahim

Allàho akbar alàmàhadànà alhamdolillàhi alàma awlàna alhamdo lillàhil hayil kayioum wal
hamdo lillàhil hayidâ-im.

>> Allah est le plus Grand par ce dont Il nous a guidé, Louange à Allah par ce qu'Il nous a
confié, louange à Allah le Vivant, le Prédominant, et l'Eternel.

Bismillàhir rahmànir rahim

Ash'hado ann là-ilàh illallàho wàhdahou làsharikalahou wa ash'hadouhou ann mohammdane
abdohou wa rassolohou là na'abodo illà iyaho moukhliissine lahouddine wa law karihal
moushrikoune.

>> Je témoigne qu'il n'y a pas de dieu, sauf Allah, et qui n'a aucun associé, et je témoigne que Mohamad est son serviteur et son messenger et nous n'adorons que Lui, en toute sincérité et même si cela déplaît aux moushrikine (ceux qui associent)

Bismillàhir rahmànir rahim

.Allàhoumma inni ass'aloka afwa àfiyat walyakine fiddounya wal àkhirati

O seigneur je te demande le pardon, la santé, et la conviction dans ce monde et dans l'au- << delà.

Bismillàhir rahmànir rahim

.Allàhoumma àtina fiddounya hassanatane wa fil àkhirati hassanatane wakina azàbannar

O seigneur accorde-moi-le bien dans ce monde et dans l'au-delà et protège-moi du << châtiment de l'enfer Puis 100 fois :
"Allàho akbar" "Là ilaha illalàh" "Alhamdo lillàh" "Soubhanallàh."

D-SA'YI

.Après le tawàf et namàze, il faut accomplir le sa'yi. Il n'est pas nécessaire de faire le wouzou

Il faut commencer le sa'yi au Mont Safà et ne pas oublier le niyat : "je fais le sa'yi de 7 parcours".entre Safà et Marwà pour le Oumrà-é-tamatto, Hadjoul Islàm wadjib kourbatane ilallàh

.Et si possible monter un peu sur la colline ou à défaut la toucher des pieds

Un aller entre Safà et Marwà compte comme un parcours et le retour de Marwà à Safà est le

2ème parcours. Un sa'yi comprend 7 parcours, c'est-à-dire 3 aller-retour, plus 1 aller. Ainsi le sa'yi commence à Safà et se termine à Marwà

Il est nécessaire que dans le parcours de Safà à Marwà, la face soit dirigée vers Marwà, et au retour elle soit dirigée vers Safà. On ne peut donc marcher ni de côté, ni à reculons

Sans raison express, ne pas s'arrêter au cours du trajet, par contre on peut se reposer sur Safà ou sur Marwà

.Le temps écoulé entre la fin du tawàf et le début du sa'yi n'a pas d'importance

Si par erreur, on fait moins de 7 parcours (4, 5 ou 6), on doit les compléter dès que l'on s'en aperçoit. Si on fait moins de 4 parcours, il faut recommencer

Recommandation :

.Hawala : marche rapide

Pendant le sa'yi, marcher normalement, ni trop vite, ni trop lentement, sauf une partie (signalée par deux rangées de lampes en tube verte) où il faut marcher à pas très rapides (sans faire une course).

: Les 25 actions haràm

- Chasser un animal et manger sa viande. (1°
- 2°) Avoir des rapports sexuels ou même se procurer le plaisir sexuel (même si c'est avec son époux ou épouse légitime).
- 3°) Faire nikkàh ou mouttàh (mariage religieux) et prononcer le nikkàh ou être le témoin dans le nikkàt de quelqu'un. 4°) Ejaculer en ayant conscience.
- 5°) Se servir de parfum, s'en mettre ainsi que sentir ou manger des objets trop parfumés.

- 6°) Se protéger et éviter les mauvaises odeurs.
- 7°) De porter des vêtements cousus (pour les hommes) sauf en cas de force majeur (santé), mais il faut payer un kaffàro (amende) qui est de sacrifier un bouc. Il est interdit de faire des noeuds dans le vêtement d'Ehràm. Le port de la ceinture pour garder l'argent et les objets précieux est autorisé.
- 8°) Se maquiller.
- 9°) Se regarder dans un miroir.
- 10°) Se couvrir entièrement les pieds, notamment les orteils pour les hommes (pour ceci il est recommandé les savates à 2 cordes).
- 11°) De mentir, injurier ou dire des paroles blasphématoires ou vulgaires. Pour un mensonge, le kaffàro est d'un bouc, pour le 2ème mensonge, une vache et pour le 3ème, un chameau.
- 12°) Jurer (kassam).
- 13°) Tuer, même les tous petits insectes ou parasites.
- 14°) Porter des ornements dans un but de coquetterie (bijoux).
- 15°) Se huiler ou se mettre de la pommade sur le corps, même avec un produit non parfumé (sauf en cas de maladie).
- 16°) Se mettre du hénée (mendi) pour les femmes.
- 17°) Se raser, s'épiler ou s'arracher même un cheveu. Si le cheveu tombe de lui-même, pas de problème, mais s'il tombe par suite d'un geste provoqué, alors le kaffàro est d'une poignée de céréales, par cheveu.
- 18°) Se couvrir la tête pour les hommes (chapeau, parasol ou autre chose) et se plonger entièrement la tête dans l'eau.
- 19°) Se couvrir le visage pour les femmes (la tête étant couverte) et le voile doit être porté de manière à ne pas rester en contact permanent avec le visage.
- 20°) S'abriter sous les auvents de maison et voyager dans les voitures couvertes (pour les hommes). En cas de faute le kaffàro est d'un bouc à sacrifier.
- 21°) Saigner (faire attention au moment de se gratter et de se brosser les dents).
- 22°) Se couper les ongles.
- 23°) S'arracher ou se faire arracher les dents.
- 24°) Arracher les herbes ou les arbres dans l'enceinte de Makkà. Ceci étant valable même pour les personnes n'ayant pas mis l'Ehràm.
- 25°) Porter des armes.
- Dou'à à dire à l'entré de la ville de Makkàh :

,Bismillàhir Rahmànir Rahim

Allàhoumma-dj'al li bihà qaràrà warzouqni fihà rizqane halàlà

Allàhoumma inna hâz:al harama haramouka, wal balada baladouka, wal 'amna'amnouka, wal 'abda 'abdouka, dji'touka mine bilâdine ba'idah, bi z:ounoubine kass:irâh wa a'amâline sayyi'âh, ass'alouka mass'alatal moudtarrine ilayka, al moushfiqina mine azâbika, ann tastaqbilâni bi .mahdi 'af-wika, wa ann toudkhillani fassiha djannatika, djannatinn-n'aïme

Seigneur, garantis-moi une résidence en ce lieu et des moyens d'existence honnêtes <<ش
>>Seigneur, Ce sanctuaire est Ton sanctuaire, cette cité est ta cité, la sécurité est Ta sécurité, .l'être que je suis est Ta créature

Je viens d'un pays lointain chargé de péchés et de mauvaises actions. Je T'implore, en << homme qui a besoin de Toi, qui craint Ton châtement, de me réserver un accueil digne de ta miséricorde, et de m'admettre dans Ton Paradis, jardin de la béatitude

B-LE TAWAF

.Dès que l'on arrive à Makkà, il est recommandé d'aller accomplir le tawâf dès que possible

Avant d'entrer dans l'enceinte de Masjidoul haram (lieu autour de la kaabà) il faut enlever ses chaussures et réciter ce doua :

Bismillàhir rahmànir rahim

Allàhoumma innaka koulta fi kitabikà wa kawlokal hakko wa azzine finnâssi bil hadjdji yatouka ridjâlane wa alà koulli zâmirine ya'tine mine koulli fadjdjine amika, allàhoumma inni ardjou ane akoune mimmane adjâba da'awataka wakad dji'ato mine chakkatine baïdatine wa zadjdjine amikine sâmiâne linidâ'ika wa moustadjibane laka moutiane li'amrika wa koullou zâlika bi fazlika alaya wa ihssanika alaya falkal hamdo alâmâ waffaktani lahou abtaghi bizâlikazzoulfata

inndaka wal kourbata alayka wal manzilata ladayka wal maguefirata lazonoubi wattawbata 'alaya, mineka bimannika, allàhoumma swalli alà mohammadine wa àli mohammad, wa harrime badni alannari wa àminni mine azàbika wa ikabika berahmatika ya arhamar ràhimine.

>> O mon Seigneur Tu as dit dans ton livre et ta parole est véridique : Et fais aux gens une annonce pour le Hajj. Ils viendront vers toi, à pied, et aussi sur toute monture, venant de tout chemin éloigné, rallies-moi avec ceux qui ont répondu à Ton appel, je suis venu à Toi d'une contrée éloignée et profonde, attentif à Ton appel, obéissant à Ton ordre, et cela grâce à ce que Tu m'as accordé, Tu es digne des louanges pour Ta bénédiction et je ne demande que de m'approcher de Toi, et une place élevée auprès de Toi, et une expiation de mes péchés, envoie Tes salutations sur le Prophète et sa famille, sauve moi du feu et de Ton châtiment, par Ta miséricorde O le Très Miséricordieux.

Puis réciter ce doua devant l'entrée appelée "Bani Shaybà"

Bismillàhir rahmànir rahim

Assalàmo alayka ayohannabiyo wa rahmatoullàhi wa barakàtoh, bismillàhi wabillàhi wamâchâ'allàh, assalàmo alà ambiyaïllàho wa rossoulihi, assalàmo alà rassoulillàhi sallallàho 'alayhé wa àlih, assalàmo alà ibràhima khalilillàhi, walhamdo lillàhi rabbil àlamine

Mes salutations, la miséricorde d'Allah et Ses biens soient sur toi O prophète, au nom << d'Allah et par Allah et par ce qu'Il voudra, que la paix soit sur Ses prophètes et Ses messagers, La paix soit sur le prophète d'Allah et sur sa Sainte Famille, la paix soit sur Ibrahim l'ami d'Allah, Louange à Allah Seigneur des mondes.

Dou'à à dire à l'entrée de Haram (Sanctuaire de Makkàh):

,Bismillàhir Rahmànir Rahim

Allàhoumma inna hàz:à haramouka wa haramou rassoulik, faharrime lahmi wa dami wa iz:àmi 'alan-nnàr Allàhoumma àminni mine 'az:àbika yawma tab'ass:ou 'ibàdaka, ass'alouka bi'annaka

annta allàhou là ilàha illà annta, arrahmànou-r-rràhim ann-toussaliya wa toussallima 'alà
sayyidinà Mohammadinw wa 'alà àlihi tasslimane kass:yrane abadà.

>> Seigneur, ceci est Ton sanctuaire et le sanctuaire de Ton envoyé, interdis mes chairs, mon
.sang et mes os aux brûlures du feu

ش Seigneur, Epargne moi Ton châtiment lorsque tu ressusciteras tes créatures. Je t'implore <<
Dieu l'Unique, le Tout Compatissant, Tout Miséricordieux, de bénir et d'accorder le salut éternel
.à notre maître Mohammad et aux siens

Ensuite entrer dans l'enceinte par la porte nommé "Baboussalaàm", se mettre en face de la
kaabà et réciter ce doua :

Bismillàhir rahmànir rahim

Allàhoumma inni as'aloka fi makàni hàzà fi awwali manàssiki ann takabal tawbati wa ann
ttadjàwaz ann khati'ati wa ann taz'a anni wizri, alhamdo lillàhillazi ballaghni baytoul haràm,
allàhoumma inni oush'hidoka ann hàzà baytokal haràmourrillazi dja'altahou massàbatal linnàssi
wa am'nane moubàrakane wa hodal lil àlamine, allàhoummal innal abda abdoka wal balado
baladoka wal bayta baytoka djiato atlobo rahmatak wa aoummo tà'atak mouta ann liamrika
ràziyane bi kadrika ass'aloka mass'alatal fakiré ilaykal khàifil okoubàtika allàhoumma' fat' hali
abwab rahmatik wastamilni bità' ik wa marzàtik.

>> O mon seigneur je Te demande sur lieu, premier des rites, accepte mon pardon, débarrasse-
moi de mon fardeau Louange à Allah qui m'a fait parvenir à l'enceinte sacrée, je témoigne O
mon seigneur que cette maison est le lieu de récompense, de paix et de direction pour les gens
de ce monde.O mon seigneur je suis Ton serviteur, cette cité est la tienne et cette maison
T'appartient, je suis là pour Ta miséricorde, T'obéir et consentant de ma destinée, je Te
demande en tant que misérable, craintif de Ton châtiment, O mon seigneur ouvre moi les
portes de Ta miséricorde et apprend moi à T'obéir et à Te satisfaire.

A la vue de Hajroul Aswad, réciter ce doua

Bismillàhir rahmànir rahim

Alhamdo lillàhillazi halàna, lihàzà wamà kounnà linahtadiya lawlà ann'hadànallàho, soubhanalàhi walhamdolillàhi walâilah illallàho wallàho akbar allàho akbar minekhalkihi wallàho akbar, mimmà akshà wa ahzaro làilàh illallàho wahdahou làsharika lahou lahou mouliko wa lahou hamdo yohyi wa yomito, wa yomito wa yohyi wahowa hayiyounè là yamoutou biyadihil khayri wahowa 'alà koulli shayine qadir allàhoumma salli alà mohammadine wa àli mohammad wabàrik wa bàrakat watarhamta alà ibràhima wa àli ibràhim innaka hamidoune madjide wa salàmourne 'alà djamiyinnabiyinn wal moursaline wal hamdolillàhi rabbil 'àlamine, .allàhoumma inni oumino bi wa'dika wa ossidiko rossolik wattab'o kitabik

Louange à Allah qui nous a guidés à ceci. Nous n'aurions pas été guidés, si Allah ne nous" << avait pas guidés. Louange à Allah, le seul, l'Unique et le Très Grand, Allah est grand par Sa création, Allah est grand par ce que je crains et dont je me méfie, Le Seul et qui n'a pas ternel, Possesseur des biens d'associé, Maître du royaume, qui retire la vie et qui ressuscite, l et qui a le pouvoir sur toute chose. Envoie Ta paix et Ta bénédiction sur le Prophète et Sa famille comme Tu l'as fait sur le Prophète Ibrahim et sa famille, Tu es digne des louanges et que la paix soit sur les Prophètes et les Messagers, Louange à Allah Seigneur des mondes. O mon Seigneur je crois en Ta promesse et en Tes Prophètes et je suis Ton Livre

S'approcher humblement et respectueusement de la kaaba en disant :

mon Dieu, accepte ma prière) (ش) Allàhoumma takabal minni

Si on peut toucher et embrasser Hajroul Ashwad, réciter de doua :

Bismillàhir rahmànir rahim

Allàhoumma amànati adoytoka wa missaki ta'àhadtohou li tash'hadli bil mouwàfàti allàhoumma tassdikane bikitabika wa alà sounnaté nabiyika salawàtoka 'alayhi wa àlihi ash'hado ann làilàha illallàho wahdahou warassoulouhou àmanto billàhé wakfarto bil djibti wattàghouti wallàti wal ouzza wa ibàdati shaytànì wa ibàdata koulli niddine youd'à mindounillàh.

>> O mon Seigneur j'ai accompli ce que Tu m'as demandé, témoigne-moi de fidélité d'avoir suivi Ton livre et le chemin de Ton Prophète, que Ta paix soit sur lui et sur sa famille, je témoigne de Ton unicité, je crois en Allah et je dédaigne les tyrans, et les idoles et l'adoration de Shaytane et tous ceux qui prétendent être dieux.

Puis commencer le tawâf.

Si quelqu'un ne peut accomplir le tawâf pour cause de maladie ou d'incapacité, il doit faire le tawâf porté par quelqu'un d'autre. S'il ne peut être porté, il doit nommer un remplaçant (nàyah).

Il y a 12 obligations dans le tawâf :

1°) Il faut être en état de pureté (taharat) et faire le wouzou (ablution). Au besoin, faire le ghoussl car il est interdit d'entrer dans le masjidoul haram si le ghoussl est nécessaire.

Le tawâf comprend 7 tours complets. Si le wouzou devient non valide (cassé ou non valable) avant d'avoir accompli 4 tours complets (par exemple au cours du 3ème tour), il faut refaire tout de suite le wouzou et recommencer dès le début.

Par contre, si le wouzou se casse après avoir accompli 4 tours complets, alors il faut le refaire tout de suite et compléter les tours manquants.

Si quelqu'un ne peut faire le ghoussl, il doit alors faire le Tayamoum et accomplir le tawâf, mais il doit en plus faire faire le tawâf par un remplaçant (nayah) de sa part. Pour une femme en période de menstruation (règles), elle ne doit pas faire le tawâf tant qu'elle n'est pas propre et pure (après ghousslé hayze). Elle doit se faire remplacer par un nayah.

2°) Le linge porté doit être propre (pak ou non najiss), même une goutte de malpropreté (najàssate) n'est tolérée.

3°) Les hommes non circoncis (khatnà) ne peuvent pas faire le tawâf.

4°) Le linge doit être porté de telle manière que les parties intimes du corps restent couvertes.

5°) Ne pas oublier de faire le niyat (intention) avant de commencer le tawàf.

Niyat : "Je fais le tawàf de 7 complets pour le oumrà-é-tamatto (ou Hadjé tamatto) de Hadjoul Islàm wadjib kourbatan ilallàh".

6°) Le début du premier tour doit être fait de telle manière que tout le corps passe bien devant Hajroul Ashwad. Pour ceci, commencer un peu avant la face (ligne de repère) de Hajroul Ashwad.

Chaque tour se compte au passage devant Hajroul Ashwad qu'il faut "saluer" en levant les deux bras et en disant "Allàho Akbar".
Terminer le 7ème tour un peu après la ligne de repère pour être sûr d'être entièrement passé devant le Hajroul Ashwad.

.Pendant le tawàf, la kaabà doit se trouver à tout moment à sa gauche (8°

Le tawàf se fait donc dans le sens inverse des aiguilles d'une montre, si bien que tout au long du tawàf l'épaule gauche doit être en permanence en direction de la kaabà

Si une partie du tawàf est fait de face ou de dos par rapport à la kaabà, il faut refaire la partie concerné car elle est non valable.

9°) Le Hijré Ismaïl est compris dans le tawàf, c'est-à-dire qu'il faut le contourner pendant le tawàf. Si on passe entre la kaabà et le Hijré Ismaïl, le tour du tawàf devient non valable.

10°) Par contre, le tawàf se fait à l'intérieur de Makané Ibràhim. Si l'on contourne le Makané Ibràhim le tawàf est non valable.

11°) Pendant le tawàf, il n'est pas valable de marcher sur la bordure de la kaabà, ou de Hijré Ismaïl et même de les toucher.

La meilleure limite du tawàf est le secteur circulaire compris entre le Hijré Ismaïl et le Makàmé Ibràhim.

12°) Comme précité, un tawàf comprend 7 tours complets autour de la kaabà, ni plus ni moins.

Si on fait consciemment 6 tours au lieu de 7, il y a possibilité de compléter le tawàf en accomplissant le tour manquant à condition qu'un trop long moment ne se soit pas écoulé entre temps. Sinon il faut recommencer le tawàf.

Si par erreur on fait 6 tours au lieu de 7, le tawàf reste valable. Par contre, si par erreur on fait 5 tours, ou moins, au lieu de 7, il faut recommencer le tawàf.

Si consciemment on fait 8 tours au lieu de 7, le tawàf reste valable, mais cela est déconseillé et il est recommandé (non obligatoire) de recommencer.

Si par erreur de comptage, le doute survient sur le tour en cours, s'il est le 6ème ou 7ème tour, alors il est obligatoire de terminer le tour puis derecommencer un nouveau tawàf.

Recommandations pour le tawàf :

Il faut faire le tawàf la tête non abritée et sans chaussures et réciter les douas ou adorations à Dieu (Zikré Ilahy) pendant le tawàf :

Douà à dire au moment de faire le nyate de tawàf

Bismillàhir Rahmànir Rahim

Allàhoumma inni ourydou tawàfa baytikal haràme fa yassir-houli, wa takabbal-hou minni sab'ata ashouàtine tawàfal hajj (ou oumrà selon le cas) lillàhi ta'alà

Seigneur, je compte faire la circumambulation de la Maison Sacrée, facilite moi ce rite du << grand pèlerinage (ou oumrà) et accepte le en sept tours ; que Ta gloire soit exaltée.

Puis faire le nyat (je fais un tawàf de 7 tour autour de la Kaabà pour Hajj (ou Oumrà) kourbatan ilallàh.

Commencer le tawàf avant la ligne de Hajroul Ashwad (Pierre Noir), après l'avoir embrassé ou "l'avoir salué" en levant les deux bras et disant :

Bismillàh, Allàhou Akbar, wa lillàhil hamd.

.>> Au nom de Dieu, Dieu est le plus grand, A Dieu les louanges

Douà à dire pendant le premier tour du Tawàf

Bismillàhir Rahmànir Rahim,

Soubhanallàh wal hamdou lillàh wa là ilàha illallàh wallàhou akbar, wa là hawla wa là kouwwata illà billàhi al 'aliyyil al 'az:iym, wassalàtou wassalàmou 'alà rassoulillàh sallallàhou 'alayhi wa .àlihi wa sallame

Allàhoumma imànane bika wa tasdikane likitàbika, wa wafà'ane bi ah-dika wat-tib'anne li sounnati nabiyyka, wa habibika Mohammadann sallallàhou 'alayhi wa sallame Allàhoumma inni as'aloukal afwa wal 'àfya, wal mou'afata-dà'imata fiddini wa dounya wal àkhirah, wal fawza bil ,djannat, wannadjàta minan-nàr

Quand on arrive à l'angle yéménite qui précède celui de Hajroul Ashwad (fissure entrée mère d'màm Ali (as)), on récite :

Rabbanà àtina fid-dounya hassanatann, wa fil àkhirati hassanatann, wa qinà az:hàbann nàr, wa adkhilnal djannata ma'al abràr, yà 'azizou yà ghaffàr, yàrabbal 'àlamine

A chaque passage devant la Pierre Noire (Hajroul Ashwad) , on doit la saluer en levant les deux bras et en disant :

,Bismillàh, Allàhou Akbar, wa lillàhil hamd, >> Au nom de Dieu Le Clément le Miséricordieux

Louange et gloire à Dieu, il n'y a point d'autre dieu que Dieu. Dieu est le plus grand. Il n'y a <<

point de force et de puissance que celles permises par Dieu, le plus Haut, le Glorieux et le Tout-Puissant. >> Seigneur, que ta bénédiction et tes salutations soient accordées à Ton messenger

Seigneur, je crois en Toi, j'ai foi en Ton Livre, j'accomplis le serment que je t'ai prêté en << .suivant la tradition de Ton prophète Mohammad, Dieu le bénisse et lui accorde le salut

Seigneur Dieu, Je sollicite de Toi pardon, santé et préservation de cette santé dans ce << .monde et dans l'autre ainsi que le bonheur d'accéder au Paradis et d'éviter l'Enfer

(après l'angle Yéménite <==>)

Seigneur, accorde-nous des bienfaits en ce monde et des bienfaits dans la vie future. << ش. Préserve-nous du châtiment du feu. Fais-nous accéder au Paradis parmis les vertueux .Tout-Puissant, Indulgent, Maître des mondes

(devant la Pierre Noire <==>)

Au nom de Dieu, Dieu est le plus Grand, à Dieu la louange. <<

Douà pour le deuxième tour du Tawàf

Allàhoumma inna hàz:àl bayta baytouka, wal harama haramouka, wal amna amnouka, wal abda .abdouka, wa anà abdouka, wabnou abdika, wa hàz:à maqàmoul a'iz:ibika minann-nàr

Allàhoumma habbib ilaynal imàne wa zayyin-hou fi qouloubina, wa karrih ilaynal kouffra wal foussouka wal 'icyànn, wa dj'alna minar-ràshidine.

Allàhoumma qini'az:àbaka yawma tab'ass:ou ibàdaka, allàhoummar-zouqnìl djannata bighayri hissàb >> Seigneur ! Cette maison est la tienne, ce sanctuaire est le tien, la sécurité est ta sécurité, les êtres sont tes serviteur., Et je suis Ton serviteur, fils de Ton serviteur. Ce lieu est le .refuge de ceux qui cherchent ta protection contre l'Enfer

Seigneur Dieu ! Fais-moi aimer la foi, magnifie la dans notre coeur, fais-nous haïr l'impureté, <<
.la débauche et la désobéissance et fais que nous soyons parmi tes serviteurs bien éclairés

Seigneur!, Epargne-moi Ton châtement le jour où Tu ressusciteras tes serviteurs. >> <<
Seigneur ! Fais que je puisse gagner le Paradis sans jugement.

LES INVOCATIONS (DOU'A) DU SA'YI

Dou'à sur le monticule Safà

Allàhoumma, nawwir bil 'ilmi qalbi, wasta'mil bi tà'atika badani, wa khàllis minal fitani sirri,
washghal bil 'itibàri fikri, wa qinî sharra wassàwiss shaytànî, wa adjirni minhou yà rahmàne
.hattà là yakouna lahou alayya soultàne

.Rabbana innanà àmannà faghfirlanà zounoubanà wa qinà azàbannà

Seigneur ! Illumine mon esprit par le savoir et anime mon corps par Ton obéissance. ش <<
Délivre mes pensées des tentations, occupe mon esprit par les leçons à tirer de l'expérience.
.Je cherche refuge auprès de Toi contre les tentations de Satan

.Seigneur, et fais qu'il ne puisse jamais m'influencer ش ,Protège-moi de lui

Seigneur ! Nous croyons en Toi, pardonne nos péchés et épargne nous les souffrance de ش
l'enfer.

'Abda'ou bimà bada'Allahou wa rassoulouhou, inna-ssafà wal marwata mine sha'a'irillah,
famane hadjdjatal bayta aw i'timara, falà dhounàha 'alayhi ann yattawwaffa bihima, wa mane
tatawwa'a khayrane fa innallàha shakiroune 'alîme.

>> Je commence par là où Dieu et son Messenger ont commencé. As-Safà et Al Marwà sont
des rites prescrits par Dieu. Celui qui accomplit le grand ou le petit pèlerinage du Temple peut

sans inconvénient célébrer la procession entre elles. Ceux qui le font de grand cœur le font pour leur bien, car Dieu est reconnaissant et omniscient.

Douà après le Niyyat

Allàhoumma inni ouridou ann as'à mà bayna as-safà wal marwata sab'ata ashouatine sa'ya (l - .hadjdjou) (l - oumrà) lillàhi 'azza wa djalla, yà rabbil 'àlamine

Allàhou Akbar, Allàhou Akbar, Allàhou Akbar, wa lillàhil hamd.

>> Seigneur ! Je voudrais accomplir sept fois la procession entre As-Safà et Al Marwah, en célébration du Grand pèlerinage (ou petit pèlerinage, selon le cas). Pour Dieu, Le Glorieux, Le .Tout-Puissant, Seigneur des mondes

Dieu est le plus grand, Dieu est le plus grand, Dieu est le plus grand. A Dieu toute louange.

(Douà durant le premier parcours (De Safà vers Marwàh

Allàhou akbar !, Allàhou akbar !, Allàhou akbar !, Allàhou akbarou kabirà, wal hamdoulillàhi kaçîra, wa soubhanallàhil 'azime, wabi hamdihil karime, boukratane wa assîla, wa mine al-layli fassdjoudou, wa sabbih-hou laylane tawîla. Là ilàha illàhou wahdah, andjazà wa'da, wa nassara 'abdàh wa hazamal ahzàba wahda, là shay'a qablah, wa là shay'a ba'dah, youhi wa youmitou, wa houwa hayyounè dà'imounè là yamoutou wa là yafoutou abadà, bi yadihil khayre, wa ilayhil massîre, wa houwa 'alà koulli shayîne qadir.

.>> Dieu est le plus grand, Dieu est le plus grand, Dieu est le plus grand

Dieu est plus grand que tout ce qu'on peut imaginer, qu'Il soit très loué. Que le Très Glorieux soit exalté et qu'on Lui rende grâce matin et soir. Prosterne-toi à Lui une partie de la nuit, et .adore Le durant une grande partie de celle-ci

Il n'y a pas d'autre dieu de Dieu, l'Unique, qui a tenu sa promesse, donné la victoire à son serviteur, et vaincu à lui seul les fractions coalisées. Rien ne Le précède, et rien ne Lui succède. Il donne la vie et la mort. Il est l'Eternel, le Sempiternel qui ne meurt jamais

C'est Lui qui détient tous les biens (matériels et moraux) et c'est à Lui que nous reviendrons et Il a la puissance sur tout.

(Douà durant le deuxième parcours (De Marwàh vers Safà

Allàhou akbar !, Allàhou akbar !, Allàhou akbar !, wa lillàhil hamd. Là ilàha illallàh, al wàhidoul fardou, as samade, allazi lam yattakhiz sàhibatane walà waladà, wa lam yakoun lahou .sharikoun fil moulk, wa lamyakoun lahou waliyyoune mine 'azzoul, wa kabbirhou takbîrà

Allàhoumma innaka qoulta fî ktàbikal mounazzal " 'oudouni astadjib lakoum " da awnàka rabbanà, faghfilanà kamà amartanà innaka là toukhlifoul mi'ade.

.>> Dieu est le plus grand, Dieu est le plus grand, Dieu est le plus grand

Il n'y a point d'autre dieu que Dieu, le Seul, l'Unique, de l'unicité la plus pure, Lui qui n'a jamais eu de compagne, ni de fils, ni d'associé qui eut partagé avec Lui le Trône de l'univers dont ! l'immense gloire ne saurait se ternir par un soutien humiliant. Qu'Il soit exalté

" .Seigneur ! Tu as dit dans le Livre que Tu as révélé " invoquez-moi, je répondrai à vos prières

Seigneur ! nous T'avons invoqué, absous donc nos péchés, car Tu ne rétractes jamais une promesse.

Rabbanà innanà sami'nà mounàdiyane younàdi lil imàne ann amînou birabbikoum fa àmannà rabbanà faghfirlanà zounoubanà wakaffir 'annà sayyî àtinà wa tawaffanà mà'al abràr. Rabbanà wa àtina mà'wa'datanà 'alà rassoulika walà toukhzinà yawmal qiyàmah innaka là toukhlifoul

Rabbanà 'alayka tawakkalnà wa ilayka anabnà wa ilaykal massîr. Rabbanaghfirlanà wali ikhwàninàl lazîna sabaqounà bil imàne walà tadj'al fî qouloubinà ghillan lillazîna àmanou, rabbanà innaka ra'oufour rahîme.

>>Seigneur ! Nous avons entendu (un messenger) appeler à la foi : " Croyez en Dieu " avaertissait-il et nous avons cru en Toi ? Pardonne nos fautes et efface nos mauvaises actions, fais-nous mourir parmi les vertueux

Seigneur ! Donne nous ce que Tu nous as promis par l'intermédiaire de Tes Prophètes. Fais que nous ne soyons pas parmi les maudits le Jour du Jugement dernier, Seigneur, Tu ne manques jamais à une promesse

Seigneur ! Nous ne comptons que sur Toi. C'est à Toi que nous nous repentons et c'est vers Toi que nous reviendrons. Pardonne nous et pardonne à nos frères qui nous ont précédés et qui ont cru avant nous. Chasse de nos cœurs toute rancune contre les croyants, Seigneur, Tu es Compatissant et Miséricordieux

Douà durant le troisième parcours (De Safà vers Marwàh)
Allàhou akbar, Allàhou akbar, Allàhou akbar, walillàhil hamd
.Rabbanà atmim lanà nouranà, waghfirlanà, innaka 'alà koulli shayine qadir

Allàhoumma inni ass-aloukal khayra koullahà, adjilahou wa'adjilah, wastaghfirouka li zan-bi, wa ass-alouka rahmataka yà arhamar ràhimîne.
Rabbighfir war-ham wa'fou watakarram watadjawwaz ammàta'lam innaka ta'lamou mà là na'lam, innaka anta allàhoul a'azzoul akram

.>> Dieu est le plu grand, Dieu est le plu grand, Dieu est le plu grand, à Dieu les louanges

.Seigneur ! Parachève notre lumière et pardonne-nous car sur toute chose Tu as le pouvoir

Seigneur ! Je Te demande tout le bien pour le présent et pour le futur. Je T'implore Ton pardon
.Le plus Miséricordieux des miséricordieux شى ,et fais appel à Ta Miséricorde

Seigneur ! Pardonne et soit Clément, sois Indulgent et étend Ta Grâce et sois Généreux. Ne
tiens pas compte de ce que Tu sais, Toi qui connais ce que nous ignorons. Tu es Le Tout
Puissant et le plus Généreux.

Rabbi zidn 'ilma wa là touzigh qalbi ba'da iz-hadaytani wa habli min-ladounka rahmah innaka
.antal whhàb. Allàhoumma 'àfini fi sam'i wafi bassari, là ilàha illà anta

Allàhoumma inni a'ouzoubika min-'azàbil qabr. Là ilàha illà anta soubhanaka inii kountou
.minazzàlimine. Allàhoumma inni a'ouzou bika minal kouffri wal faqr

Allàhoumma inni a'ouzoubi ridàka min-sakhatika wabi mou'àfàtika min-'oukoubàtika

>>Seigneur ! Augmente ma science, ne fais pas dévier mon cœur guidé. Fais-moi don d'une
.grâce issue de Toi. Car Tu es réellement le meilleur des dispensateurs

.Seigneur ! Protège mon ouïe et ma vue, il n'est point d'autres dieux que Toi

Seigneur ! Je cherche refuge auprès de Toi contre le châtiment de la tombe. Il n'est point
.d'autres divinités que Toi, sois exalté ! J'ai en effet été parmi les injustes

Seigneur ! Je me réfugie auprès de Toi contre l'infidélité et contre la pauvreté.
Seigneur ! Je me réfugie auprès de Ta satisfaction contre Ta malédiction, et auprès de Ton
indulgence contre la punition.

(Douà durant le quatrième parcours (De Marwàh vers Safà

Allàhou akbar, Allàhou akbar, Allàhou akbar, walillàhil hamd

Allàhoumma inni ass-alouka min-khayri mà tà'lma, wa a'ouzoubika min-sharri mà tà'lam, wa astaghfirouka min-koulli mà tà'lam, innaka 'allàmoul ghoyoub Là ilàha illallàh, al màlikoul .haqqoul moubine. Mouhammadour rassouloullàh, assàdiqoul wa'dil àmîne

Allàhoumma inni ass-alouka kamà hadaytani lil islàm allà tanzi'ahou minni hattà tatawaffàni
wa anà mouslim.

.>> Dieu est le plu grand, Dieu est le plu grand, Dieu est le plu grand, à Dieu les louanges

Seigneur ! Je te demande quelques bienfaits parmi le meilleur de ce que Tu sais. Je cherche en Toi un refuge contre le pire de ce que Tu connais. Je sollicite Ton pardon de tout ce que Tu sais, car Tu es le Seul à connaître de la façon la plus parfaite les mystères les plus .impénétrables

Il n'y a pas de dieu que Dieu ! Le Souverain et La Vérité édifiante. Mouhammad le Sincère, le .Respectueux de la parole donnée est Son Messenger

Seigneur ! Je sollicite de Toi qui m'as guidé vers l'islam, de ne pas m'en priver jusqu'au moment où Tu mettras fin à ma vie. Fais moi mourir musulman.

Inna-s-safà wal marwata min-sha'à-irillah fa man hadj-djal bayta aw i'timara falà djounàha 'alayhi an-yattawwafa bihimà, wa man tatawwa'a khayran, fa innallàha shàkiroun 'alim

>> As-Safà et Al Marwàh sont des rites prescrit ^par Dieu. Celui qui accomplit le grand ou le petit pèlerinage du Temple n'encourt aucun inconvénient à y célébrer la procession. Ceux qui le font pour leur bien, car Dieu est Reconnaissant et Omniscient.

Rabbighfir war-ham wa'fou watakarram watadjawwaz ammàta'lam innaka ta'lamou mà là na'lam Inna-s-safà wal marwata min-sha'à-irillah fa man hadj-djal bayta aw i'timara falà djounàha 'alayhi an-yattawwafa bihimà, wa man tatawwa'a khayran, fa innallàha shàkiroun 'alim >> Seigneur ! Pardonne et sois Clément, sois Indulgent et étend Ta Grâce et sois .Généreux. Ne tiens pas compte de ce que Tu sais, Toi qui connais ce que nous ignorons

As-Safà et Al Marwàh sont des rites prescrit ^par Dieu. Celui qui accomplit le grand ou le petit pelerinage du Temple n'encourt aucun inconvénient à y célébrer la procession. Ceux qui le font pour leur bien, car Dieu est Reconnaissant et Omniscient.

Allahoummà a-dj'al fi qalbi nourà wa fi sam'i nourà wa fi bassaàri nourà Allahoummà shrahli sadri wa yassirli amri wa a ouzou bika min shrahli wassàwissi-s-sadr, wa shatàtil amr, wa fitnatil qabr. Soubhanakà mà'abadnàka haqqa 'ibadatika yà allàh. Soubhànika mà dhakarnàka haqqa dhikrika yà allàh.

.>>Seigneur ! Illumine ma pensée, mon ouïe et ma vue, soulage mon cœur et facilite ma tâche

Je cherche en Toi un refuge contre les mauvaises pensées (insinuées dans l'esprit), contre le désordre des choses, contre les tourments de la tombe

Sois glorifié Seigneur ! Nous ne T'avons jamais adoré autant que Tu le mérites et nous ne T'avons guère invoqué autant que Tu le mérites.

(Douà durant le cinquième parcours (De Safà vers Marwàh

.Allàhou akbar, allàhou akbar, allàhou akbar, wa lillàhil hamd

.Soubhànika mà shakarnàka haqqa shoukrikà yà allàh soubhànika mà à'là shàinaka yà allàh

Allàhoummà habbib ilaynal imàn, wa zayyinhou fi qouloubina, wa karrih ilaynal koufra wal foussouqà wal isyàn wa dj'alna minar ràshidine.

.>> Dieu est grand, Dieu est grand, Dieu est grand, Dieu soit loué

Seigneur, nous ne T'avons jamais remercié à Ta juste mesure. Que Ta gloire est grande, O mon ! Dieu

Gloire à Toi Seigneur ! Que Ta grandeur est sublime ! Seigneur ! Fais nous aimer la foi, magnifie-la dans nos cœurs. Fais nous hair l'incroyance, la débauche et la désobéissance et fais que nous soyons parmi ceux que Tu as bien éclairés.

Rabbighfir-war-ham, wa' fou wa takarram, wa tadjàwaz tà'lam, innaka tà'lamou mà là na'lam,
innaka anta allàhoul à'zzoul akram.
.Allàhoummà qini a'zàbaka yawma tab 'àçou 'ibàdak

Allàhoumma hadinî bil houdà wa naqqini bit taqwa waghfirli fil àkhirati wal oulà Allàhoumma-
.b-sout à'laynà min barakàtika. Wa rahmatik, wa fazlika, wa rizqik

.Allahoummà inni as'aloukan-n-a'im al mouqim, al lazi là yaboulou wa la yazoulou abadà

Seigneur, pardonne et sois clément, étend Ton indulgence et sois généreux. Ne tiens pas<<
.compte (des fautes) que Tu connais. Car Tu connais ce que nous ignorons

! Tu es en effet le plus Puissant et le plus Généreux, O Seigneur

.O mon Dieu ! Epargne-moi Ton châtement le Jour où Tu ressusciteras Tes créatures

Seigneur ! Guide-moi dans la bonne direction. Purifie mon âme par la piété et accorde-moi le
pardon pour ici-bas et pour l'au-delà.

Seigneur ! Etends sur nous un peu de Ta bénédiction, de Ta miséricorde, de Ta grâce et de Ta
.générosité

Seigneur ! Je Te demande la béatitude continue qui ne change, qui ne cesse jamais.

(Douà durant le sixième parcours (De Marwàh vers Safà

.Allàhou akbar ; allàhou akbar, allàhou akbar, wa lillàhil hamd

La ilàhà illallàhou wahdah, sadaqà wa'dah, wa nassara a'bdah, wa hazamal ahzàba wahdah. Là
.ilàhà illallàh, wa là na'boudou illà iyyàh, moukhliassinà lahou-d-in, wa law karihal kàfiroun

.Allàhoumma inni as'aloukal houdà wa-t-touqà, wal a'fàfa, wal ghinà

Allàhoumma lakal hamdou kallazi naqoul, wa khayran mimmà na qoul.

.>> Dieu est le plus Grand, Dieu est le plus Grand, Dieu est le plus Grand, Dieu soit loué

Il n'y a pas d'autre divinité que Dieu seul. Il a tenu sa promesse, donné la victoire à son
serviteur, et vaicu les factions coalisées à Lui seul.
Il n'y a pas d'autre dieu que Dieu, et nous n'adorons que Lui, avec une foi sincère, quoi que cela
puisse déplaire aux infidèles. Seigneur ! Je Te demande la foi, la piété, et la pureté et la
.richesse

Seigneur ! Louange à Toi, comme nous l'exprimons et mieux encore.

.Allàhoummadj'al fi qalbi nourà, wa fi nafsi nourà

.Rabbi -shrahli sadri, wa yassir li amri

Inna as-s-safà wal-marwata min sha'à'irillàh, fa mane hadjdjal bayta awi'tamara, falà djounàhà
'alyhi ane yattawwafa bihimà, wa man tatawwa 'a khayran, fa innallàha shàkiroun'alim.

.>>Seigneur ! Illumine mon cœur ainsi que mon âme

.Seigneur, soulage mon cœur et facilite ma tâche

.As-Safà et al-Marwah sont des rites prescrits par Dieu

Celui qui accomplit le grand ou le petit pèlerinage du Temple peut sans inconvénient célébrer sa procession, ceux qui le font de grand cœur le font pour le bien, car Dieu est Reconnaissant et Omniscient.

Allàhoumma inni as'alouka ridàka wal djnannah, wa a'ouzoubika min sakhatika wa-n-nàr, wa .mà youqarribouni ilayhà min qawlin aw fi'lin, aw 'amal

Allàhoumma, bi nourikah tadaynà, wa bi fazlika, staghnaynà, wa fi kanafika, wa in'àmika, wa 'atàika, wa ihsànika, 'asbahnà wa 'amsaynà. Antal awwalou, falà qablaka shay', wal àkhirou falà ba'daka shay', wa zzàhirou falà shay' a fawqak, wal bàtinou falà shay'a dounak. Na'ouzoubika minal falassi, aw-l kassal, wa'azàbal qabri, wa fitnatil ghinà, wa nas'aloukal fawza bil djannah.

>> Seigneur ! J'aspire à Ta satisfaction et au Paradis. Je cherche en Toi un refuge contre Ton courroux et l'Enfer et contre toutes les paroles, actions ou actes qui pourraient me les faire .mériter

Seigneur ! Ta lumière nous guide. Ta générosité nous enrichit. C'est sous Ta protection que .nous sommes nuit et jour comblés de Tes largesses, de Tes dons et de Tes bienfaits

Tu es le Premier que rien ne précède et le Dernier à qui rien ne succède. Tu es l'Apparent que .rien ne surpasse et le Caché dont rien n'atteint la subtilité

Nous cherchons auprès de Toi un refuge contre la faillite, la paresse, les tourments de la tombe et la séduction trompeuse de la richesse.
Nous Te prions de nous faciliter l'accès au Paradis.

Rabbighfir -war-ham, wa'fou wa takarram, wa tadjàwaz 'ammà ta'lam, innaka ta'lamou mà là na'lam, innaka antal a'azzoul akram.

Inna as-s-safà wal-marwata min sha'a irillàh, fa man hadjdjal bayta awi'tamara falà djounàha

'alyhi an yattawwafa bihimà, wa man tatawwa'a khayran fa innallàha shàkiroun'alim.

.>>Seigneur ! Pardonne, sois généreux, indulgent, et répands Ta grâce

Pardonne-nous tout ce que Tu sais, Toi qui connais tout ce que nous ignorons. Tu es le Tout-
.Puissant et le plus Généreux

As-Safà et al-Marwah sont des rites prescrits par Dieu, celui qui accomplit le grand ou le petit pèlerinage du Temple peut sans inconvénient y célébrer la procession. Ceux qui le font de grand cœur le font pour leur bien, car Dieu est Reconnaissant et Omniscient.

(Douà durant le septième et dernier parcours (De Safà vers Marwàh

.Allàhou akbar, allàhou akbar, allàhou akbarou kabirà, wal hamdoullillàhi kaçirà

Allàhoumma habbib ilayyal imàn wa zayyinhou fi qalbi, wa karrih illayal koufra wal fossouqa, wal 'isyàn wadj'alni min arràshidin. Rabbighfir-war-ham, wa'fou wa takarram , wa tadjàwaz 'ammà ta'lam, innaka ta'lamou mà là na'lam, innaka anta allàhoul a'azzoul akram.

>>Dieu est le plus Grand, Dieu est le plus Grand, Dieu est plus Grand que tous les grands. Que
.Dieu soit bien loué

Seigneur ! Fais-moi aimer la foi et magnifie-la dans mon cœur, fais-moi hair l'infidélité, la débauche et la désobéissance.
.Compte-moi (O mon Dieu !) parmi les gens de la droiture

.Seigneur ! Pardonne, sois généreux, indulgent, et répands Ta grâce

.Pardonne-nous tout ce que Tu sais, Toi qui connais ce que nous ignorons

Tu es le Tout-Puissant et le plus Généreux.

Invocation à prononcer à l'issue de la procession

Rabbanà taqabbal minnà, wa 'àfinà, wa'fou 'annà, wa alà tà 'atika wa shoukrika a'innà. Wa 'alà
.ghayrika, là takilna wa 'alàl imàni, wal islàmil kàmili djam'an tawaffànà, wa anta ràdin 'annà

Allàhoumar ham-ni bi tarkil ma'àssi mà abqaytani, war hamni an atakallafa mà là ya'nini war
.zouqni houssnan-nazari, fimà yourzika 'anni, yà arhamar ràhimin

Seigneur ! Daigne accepter de nous (la procession). Garde-nous en bonne santé. Pardonne-<<
.nous et aide-nous à T'obéir et à Te louer

Seigneur ! Fais que nous ne dépendions que de Toi, fais que nous puissions mourir autant avec
la foi qu'avec l'observance complète de l'Islam et en ayant obtenu Ta satisfaction. Seigneur !
Que Ta clémence nous fasse éviter les péchés, tant que Tu nous garderas en vie. Que Ta
miséricorde m'épargne de me mêler de ce qui ne me concerne pas. Donne-moi la perspicacité
qui me permette de gagner Ta satisfaction. Seigneur, Tu es le plus Miséricordeux des
miséricordieux.

Rabbrighfir war-ham, wa'fou wa takarram, wa tadjàwaz 'ammà ta'lam, innaka ta'lamou mà là
na'lam, innaka antallàhoul a'azzoul akram.

Rabbanà nadjdjinà minannà, sàlimina ghànimina, farihina moustabshirin ma'a 'ibàdika as-
sàlihin, ma'allazina ana 'amallàhou 'alayhim minan-nabiyyina, was-siddiqqina, wa sh-
shouhadà'i, wa as-sàlihin, zàlikal fazlou minallàh, wa kafà billàhi 'alimà.

Là illàha illallàh haqqan haqqa, là illàha illallàh ta'abboudan wa riqqa, là illàha illallàh là
na'boudou illà iyyàh mouklissina lahou-d-din, wa law karihal kàfiroun.

((Chaque fois que l'on se rapprochera d'Al-Marwa il faudra dire

Innas-safà wal-marwata min sha'a irillàh, fa man hadjdjal bayta aw i'tamara, falà djounàha alayhi an yattawwafa bihimà, wa man tatawwa'a khayran fa innallàha shàkiroun'alim.

>> Seigneur ! Pardonne-nous, sois clément et indulgent et généreux. Seigneur ! Ne tiens pas compte de ce que Tu sais car Tu sais tout ce que nous ignorons. Tu es en effet le Dieu Tout-Puissant et le plus Généreux. Seigneur ! Epargne-nous le châtement du feu, accorde-nous la paix, la réussite, le ravissement et la joie anticipée du bonheur qui nous attend au sein de Tes serviteurs vertueux, parmi ceux que Dieu a comblés de Ses bienfaits, et qui sont les Prophètes, les premiers à croire, les martyrs et les dévôts. Ceci est une faveur de Dieu. Et il nous suffit que .Dieu le sache

Il n'y a point d'autre dieu que Dieu. C'est là la vérité authentique. Il n'y a point d'autre dieu que .Dieu

Nous le proclamons en toute adoration et en toute humilité. Il n'y a point d'autre dieu que Dieu et nous n'adorons que Lui, avec une fois sincère, même si cela doit beaucoup déplaire aux infidèles.

Et chaque fois qu'il s'approchera d'Al-Marwah, le pèlerin dira :

As-Safà et Al-Marwah sont des rites prescrits par Dieu. Celui qui accomplit le grand pèlerinage du Temple ou le pèlerinage mineur peut sans inconvénient célébrer la pocsion entre elles. Ceux qui le font de grand coeur le font pour leur bien, car Dieu est Reconnaissant et Omniscient.

TAKSIR

Après le fin du sa'yi, il est obligatoire de faire le taksir qui consiste à se faire couper quelques .ongles , ou un peu de moustache ou une mèche de cheveux

Il n'est pas interdit ni obligatoire de se raser la tête après Oumrà-é-tamatto (pour les hommes).

Ne pas oublier de faire le niyat : "je fais taksir pour le Oumrà-é-tamatto Hadjoul Islàm wadjib kourbatane ilallàh". Une fois le taksir accompli, on peut enlever l'ehrààm et ainsi tous les interdits de l'ehrààm disparaissent, sauf la chasse qui est dans tous les cas interdite à Makkà.

.Ceci termine la première partie (Oumrà-é-tamatto) du Wadjib Hadj

.Il reste à accomplir la deuxième partie

N.B. : Dans le Oumrà-é-moufrida (en dehors de la période de wadjib hadj), il y a encore la tawàfoun-nissà à ne pas oublier.

VIII - HADJE TAMATTO

A-EHRAM

Pour accomplir le Hadjé tamatto, il est obligatoire de mettre à nouveau l'Ehràm (après avoir fait un ghoussl).

Le meilleur mikàt pour l'ehrààm de Hadjé tamatto est soit le Makàmé Ibrahim, ou soit le Hijré Ismaïl, ou encore le Masjidoul haràm (enceinte de la mosquée).

Mais on peut aussi mettre l'Ehràm à n'importe quel endroit de la ville de Makkà.

Le meilleur moment pour mettre l'ehrààm de Hadjé tamatto est le 08 Zilhadj après Namazé Zohar

Ne pas faire de tawàf après avoir mis l'ehrààm).)

Ne pas oublier de faire le niyat : "je mets l'ehrààm pour le Hadjé-tamatto Hadjoul Islàm Wadjib kourbatane ilallàh" et se souvenir que dès la mise de l'ehrààm, les 25 interdictions entrent en vigueur.

Tout de suite, après avoir mis l'ehrà̃m et fait le niyat, dire le talbià̃h. puis prendre le départ pour Arafà̃t.

Avant d'arriver à Arafà̃t, il est préférable d'aller à Minà, réciter des prières dans le masjidé Khif et se diriger vers Arafà̃t après le lever du soleil.

B - WOUKOUF A ARAFAT

.Pendant le voyage vers Arafà̃t, répéter autant que possible le talbià̃h

Il est obligatoire de rester à Arafà̃t (woukouf) la journée du 09 Zilhadj pendant laquelle on doit réciter des prières, et des douas.

Il est formellement déconseillé de rester endormi toute l'après-midi du 09 zilhadj (de zohar à magrib) à Arafà̃t, car le Hadj peut devenir non valable (batil).

Il est obligatoire de faire le niyat du Woukouf à Arafà̃t dès l'arrivée et au moment de la prière de Zohar : "je fais l'arrêt (woukouf) à Arafà̃t jusqu'au magril pour le Hadjé tamatto Hadjoul Islàm wadjib kourbatane ilallà̃h".

.Ne pas s'éloigner de la région d'Arafà̃t avant Magrib

Si quelqu'un arrive exprès (consciemment) après le moment de zohar, il est fautif bien que son Hadj reste valable. Si quelqu'un s'éloigne d'Arafà̃t, par erreur, et y revient avant Magrib, il est préférable qu'il paie un Kaffà̃ro (amende) qui est de sacrifier un chameau à Makkà le jour du 10 .Zilhadj. Et s'il n'a pas la possibilité financière, il doit jeûner (roza) pendant 18 jours successifs

S'il ne revient plus à Arafà̃t avant magrib, le Kaffà̃ro est obligatoire (wadjib).

Pendant la journée à Arafà̃t, il est recommandé de faire un ghoussl (avant zohar).

Si possible, rester en état de wouzou et faire un maximum de prières et de douas, humblement

et faire le "amal" suivant 100 fois chacun:

"Alhamdo lillàhé" - "Soubhanallàh" - "Là ilàhà illallàh" - "Allàho Akbar" - Souré "innà anzalnàho"
- Souré "Koul hawallàho" - "Là hawlà wa là kouwwatà illà billàhil anzim" - "Salwàt".

Puis réciter ces 2 douas :

Bismillàhir rahmànir rahim

Allàhoumma inni abdoka falà tadj'alani mine akhyàbi wafdik warham massirî ilaykà minal fadj'djil amiki, allàhoumma rabbal mashàiri koullihà, foukka rakabati minannàri wa awssya alaya mine rizkikal halàli wadra anni shir fassakatil djinni wal inssi. Allàhoumma là tamkourbi wa là takda'ani walà tasstadridjani, allàhoumma inni ass'aloka bihawlika wadjoudika wa karmika wa mannika afzalika yà assmà'a'ssàméïne yà abssarannàzirine yà assr'àl hàssébine yà arhamarràhimine ann tossalléyi alà mohammadine wa àlé mohamad wa ann taf'albi kazà wa kazà.

>> O Mon Seigneur je suis Ton serviteur, n'en fais pas de moi un perdant, sois miséricordieux envers mon parcours d'une terre éloignée, Seigneur de l'orient, affranchi moi de l'enfer, augmente mes biens licites, éloigne de moi le mal des djinnes et humains, O seigneur ne me trahis pas, ne m'entraîne pas vers Ta colère. O seigneur je te demande par Ton pouvoir, par Ta générosité, o Celui qui entend, Celui qui voit, Le plus rapide des comptables, le Miséricordieux, envoie Ta paix sur Mohammad et sur sa famille et fais ceci.....cela.....

Bismillàhir rahmànir rahim

Allàho akbar wa màchâ'allàho là kouwwata illà billàh ash'hado ann là-ilah illallàho wahdahou là sharikalah lahoulmoulko walahoul hamdo yohyi wa yomito wahowa hayiounè làyamouto biyadihil khayr wahowa 'alà koulli shayine kadir.

>> Allah est grand, Celui qui fait tout à souhait, la force Lui appartient, je témoigne qu'Il est Unique et qu'Il n'a pas d'associé, digne des louanges, Maître du Royaume, Qui ressuscite et Qui donne la mort, l'Eternel, Qui possède tous les biens, et Qui a le pouvoir sur toute chose .

Demander hàjate et réciter 70 fois chacun :

"As'aloka djannàh" - "Astagféroullàh rabbi wa'atoubou elayah"

WOUKOUF A MACH'HAR ET MINA

Après le magrib du 09 Zilhadj, il faut quitter Arafàt pour aller vers l'endroit nommé Mach'har ou Mouzdaléfà. Si possible, faire le namàze de magrib et ichà à Mouzdaléfà.

Bismillàhir rahmànir rahim

Allàhoumma inni ass'aloka ann tadjma'ali fiha djawamyal khayr allàhoumma làtour jïnssi minal khayrillazi sa'alto ann tadjma'ahouli fi kalbi soumma atlobo mineka annto arréfni mà arrfàt awliyà-ika fi manzili hàzà wa'ann takiyani djawàmi ashshari.

>>O seigneur je te demande de m'accorder l'ensemble des biens, ne m'interdis pas les biens que je t'ai demandés, et accorde le savoir de tes partisans, et protège-moi de tous les fléaux
Puis faire le niyat : "je fais arrêt (woukouf) à Mouzdaléfà jusqu'à l'aube pour le Hadjé tamatto
hadjoul Islàm wadjib kourbatane ilallàh".

Il ne faut pas s'éloigner de Mouzdaléfà jusqu'au lever du soleil et refaire le niyat au moment de
.namàze soubho

Il est recommandé de faire des prières durant l'arrêt à Mach'har (Mouzdaléfà) et de ramasser
70 petits galets (pierres).
.Après le lever du soleil, prendre le départ pour Minà

nous sommes donc le 10 Zilhadj).)

:Les wadjibates à Minà

On arrive à Minà dans la matinée du jour de l'Iddoul Hadj (Bakri Idd). Il y a 3 obligations à accomplir ce jour :

1°) Rami : lapidation des Chehtànes.

2°) Kourbani : sacrifice.

.3°) Taksir : le fait de se couper une mèche de cheveux ou se raser la tête

N.B. : si ces 3 obligations sont terminées assez tôt et que l'on est amené à aller à Makkà, alors il faut revenir à Minà avant magrib car il est obligatoire d'y passer la nuit.

(RAMyu (lapidation des djamràts

Le 10 Zilhadj, après le lever du soleil, on doit lapider le djamrà-é-Akbà (le grand Chehtàne) à l'aide de 7 galets.

Il est recommandé de faire le wouzou pour le rami. On peut accomplir la lapidation jusqu'au magrib.

Si par oubli, on ne l'a pas fait le 10 Zilhadj, il est possible de le faire jusqu'au 13 Zilhadj.

Les galets doivent être de petites tailles et n'avoir pas déjà servis.

Faire le niyat : "j'accomplis la lapidation en lançant 7 galets au djamrà pour le Hadjé-tamatto Hadjoul Islàm wadjib kourbatane ilallàh" et lancer les galets assez fortement.

Le galet doit frapper directement le djamrà, car s'il le frappe après avoir percuté un autre objet, ce n'est plus valable.

En cas de doute, s'il l'a bien frappé ou pas, il faut refrapper.

Le nombre de galets à frapper est de 7, ni plus, ni moins.

Lancer les 7 galets l'un après l'autre en disant à chaque lancer : "Allàho Akbar".

Il est recommandé de dire ce doua au moment de commencer à frapper :

Bismillàhir rahmànir rahim

Allàho akbar alàhoummadhar annishaytànì allàhoumma tassdikane bikitàkika wa alà sounnaté nabyika mahammadine sallallàho alayihì wa àlih. Allàhoummadj' alholi hadj'djane mabroulane wa amàlane markoulane wass'ayane mashkourane wa zambane maghfourane.

KOURBANI

L'animal pour le sacréficé peut être un bouc, un chameau ou une vache.

L'animal ne doit pas être : aveugle, boiteux, malade, trop vieux, aux oreilles coupées, aux dents arrachées, ayant des défauts de cornes, aux organes sexuels ablationnés etc...

Ne pas oublier de faire le niyat : "je fais le kourbani pour le Hadjé tamatto Hadjoul Islàm wadjib kourbatane ilallàh".

Si possible, égorger soi-même l'animal. Sinon le hadji et l'égorgeur (comme nayab) doivent faire le niyat tous les deux.

: Partager l'animal en trois

pour soi-même. .

. pour les amis mo'mine.

.. pour les pauvres

Il est recommandé de lire ce doua au moment de l'égorgement :

Bismillàhir rahmànir rahim

Wadj'djahto wadj'heya lillazi fataras samàwàti wal arzi hanifane mousslimane wamà-anà minal moushnikina, inna salàti wa noussouki wa mahyàya wa mamàti lillahi rabbil àlamine là sharikalahou wabizalika omirto wa anà minal mousslimina allàhoumma mineka wa laka bismillahi wabillàhi wallàho akbar allàhoumma takabal minni kamà takabbalta ann ibrahim khalilika wa moussa kalimika wa mohammadine, abdika sallallàho alayihi wa àlihi wa alayhim.

>>- je dirige ma face vers Celui qui a créé les cieux et la terre, soumis et ne Lui associant aucun associé, ma prière, mes rites, ma vie et ma mort appartiennent à Allah seigneur des mondes Qui n'a pas d'associé, suivant ses ordres, Allah est grand, O seigneur approuves moi comme tu as approuvé Ibrahim ton ami, et Moussa, ton interlocuteur, et Mohammad ton serviteur, que la paix soit sur lui et sur sa Sainte-Famille.

TAKSIR

Après le kourbani, le taksir consiste à se faire raser la tête (pour les hommes), ou à se faire couper une mèche de cheveux, ou un peu de moustache ou encore quelques ongles.

Pour un homme qui fait le premier Hadj Wadjib de sa vie, il est fortement recommandé de se faire raser la tête.

Pour les femmes il est interdit de se faire raser la tête.

Ne pas oublier le niyat : "je fais le taksir pour le Hadjé tamatto Hadjoul Islàm wadjib kourbatane ilallàh".

Une fois le taksir accompli, on peut considérer l'ehrààm enlevé même si le linge d'ehrààm est encore sur le corps.

Mais attention : il subsiste encore 3 interdits sur 25 : ce sont le parfum, la chasse et le rapport sexuel qui ne disparaîtront qu'après le Tawàfoun- nissà.

Quand le taksir est terminé et qu'il reste suffisamment de temps, il faut aller à Makkà pour : accomplir 5 obligations

Tawàfé ziarat ou Tawàfé hadjé tamatto. .

. 2 rakàts namazé tawàf é hadj.

. Sa'yi entre Safà et Marwà.

. Tawàfoun-nissà.

.. 2 rakàts namazé tawàfoun-nissà

S'il n'y a pas suffisamment de temps, on peut faire ces 5 wadjibàtes le lendemain, car il faut regagner Minà avant magrib où il est obligatoire de rester la nuit.

TAWAFE HADJE TAMATTO

.Dès l'arrivée à Makkà, il faut accomplir le tawafé Hadj

Le même règlement doit être observé que celui de tawàfé oumrà. Seul le niyat change : "j'accomplis la tawàf de 7 tours pour le hadjé tamatto Hadjoul Islàm wadjib kourbantane ilallàh".

NAMAZE TAWAFE HADJ

Après le tawàf, faire 2 rakàts namazé au Makàmé Ibrahim, comme le namàze soubho.

Niyat : "je fais 2 rakàts Namàzé Tawàfé Hadjé tamatto wadjib kourbatane élallà".

SA'y

Faire 7 parcours entre Safà et Marwà dans les mêmes conditions que dans le sa'yi de oumrà-é-tamatto.

Niyat : "je fais le sa'yi entre Safà et Marwà pour le Hadjé Tamatto Hadjoul Islàm wadjib kourbatane ilallàh".

Après le sa'yi, on peut mettre du parfum. Mais les 2 autres interdits subsistent encore.

TAWAFOUN-NISSA

Ensuite il faut accomplir un tawâf de 7 tours autour de la Kaabâ. Le règlement reste le même.

Niyat : "je fais le tawâfoun-nissâ pour le Hadje tamatto Hadjoul Islâm wadjib kourbatane ilallâh".

NAMAZE TAWAFOUN-NISSA

Puis faire 2 rakâts namâzé tawâfoun-nissâ au Makamé Ibrahim. Ne pas oublier le niyat.

Après le namâzé tawâfoun-nissâ, toutes les interdictions sont levées.

Rappelons toutefois que la chasse autour de la ville de Makkâ est interdite dans tous les cas.

Avant magrib, il faut obligatoirement revenir à Minâ.

AYAME TACHRIKI

Il consiste à rester à Minâ la 11ème nuit (fin de la journée du 10 Zilhadj) et la 12ème nuit (fin de la 11ème journée) du mois de Zilhadj.

.Ne pas oublier de faire le niyat de woukouf (arrêt) à Minâ après le magrib de chaque jour

."Niyat : "je fais l'arrêt à Minâ pour le Hadjé tamatto Hadjoul Islâm wadjib kourbatane ilallâh

Après le lever du soleil du 11ème et 12ème jour de Zilhadj, il faut lapider 7 fois chacun des 3 djamrâts (chehtâne).

Soit : 21 lapidations par jour pendant 2 jours.

Pour le woukouf, il est obligatoire de rester à Minâ de magrib à minuit. Toute la nuit est

.recommandée

Si pour une raison sérieuse, on ne peut rester à Minà les 2 nuits, il faut payer une amende (kaffaro) qui est d'égorger un bouc par nuit et par personne. Un nayab peut être nommé pour .les lapidations du 11 et 12 zilhadj

Si on reste la 13ème nuit (fin de la journée du 12 zilhadj) à Minà, alors il est obligatoire de .lapider les 3 djamràts le 13 zilhadj

Si quelqu'un n'a pas la possibilité physique de lapider les djamràts, il peut nommer un nayab (remplançant).

On peut quitter définitivement Minà le 12 Zilhadj après le namàze de zohar. Et il faut enterrer à Minà le reste de galets.

N.B. : de zohar du 10 zilhadj jusqu'au soubho du 13 zilhadj, on peut réciter le takbir après chaque namàze wadjib :

Takbir iddououl hadj : bismillàhir rahmànir rahim

Allàho akbar, allàho akbar, làélaha illallàho wallàho akbar, allàho akbar, alàmàhadàna walahoul hamdo alàmà awlana, wa razakna mine bahimatil ann'àme.

Avant de quitter Minà, il est recommandé de faire 6 rakàts namàze sounnates (2 x3) au : Masjidé Khif et de dire 100 fois chacun

Soubhanallàh" - "Là ilàha illallàh" - "Al hamdo lillàh".

TAWAFE WIDAH

Le tawàfé widàh n'est pas obligatoire, mais très recommandé.

Avec les mêmes conditions et règlements, faire un tawâf de 7 tours avec le niyat de tawâfé
.widàh

.Puis faire 2 rakàts de namàzé tawâfé widàh

On peut également faire une prière de 2 rakàts namàze en direction de chaque coin de la
Kaabà et 2 rakats tout près de la Kaabà.

Il est possible de faire d'autres tawâfs de la part de nos Massoumines ou de nos Marhoumines
ou de nos parents et amis.

Chaque tawâf doit être suivi de 2 rakàts namàze au Makamé Ibrahim.

QU'ALLAH NOUS DONNE A TOUS L'OCCASION ET LA CHANCE D'ACCOMPLIR LE HADJ -
ILAY AMINE

(ZIARATE RASSOULOU LA'AH HAZRAT MAHOMMAD S.A.W.(masjidé Nabawine

Réciter devant Babé Djibrail

Allàhoumma inni wakafto alà bàbine mine abwàbi boyouti nabiyyika salawàtoka alayhi wa àlihi
wa kad mane atannass ann yakholou illà bi-iznihi yà ayaollazinà àmanou là tadkolou
boyoutannabiyik illà ann you'azann lokoum allàhoumma inni a'atakido hourat sàhibi hazal
mash'hadish sharifi fi ghaybatihi kamà a'atakidoha fi hazratihi wa a'alamo ann rassoulak wa
khofà'ak alayi moussalàm ahyàoune indaka yourzakoune yarawna makàmi wa yassmaoune
kalàmi wa yaroudoune salàmi wa annka hadjabta ann sam'î kalàmahoum wa fatahta bàb fahmi
bil'azizi monàdjàtihim wa inni asta'azinok yà rabbi awwalane wa ast'azino rassoulika sallallàho
alayihi wa àlihi sàniyane wa asta'azino khalifatal imàmal makrouz alaya tà'atahou wa malà-
ikatal mowakkaline yà rassoulallàhi a'adkholo yà houdjatallàho a'adkholo yà malàikatillàhi
moukarbinal mokimine fi hazal mash'hadi fa-azanli yà mawlàya fiddokhouli afzala mà azinta li
ahdine mine awliyaika fa-ïnne lam akoune ahlam lizàlika fa anta ahloune lizàlik.

>> O seigneur je suis devant la porte de la maison de Ton prophète et Tu as interdis l'accès sans sa permission en disant : " O les croyants n'entrez pas dans les maisons du prophète, sauf celui-ci vous l'autorise " O seigneur le propriétaire de ce lieu est sacré en sa présence et en son absence, et je sais que Ton prophète et Tes représentants sont en vie auprès de Toi et que Tes biens leurs parviennent, ils voient ce lieu et entendent mes paroles, et répondent à mon salam, Tu as caché leurs voix, et ouvert la porte des douces invocations. Je demande Ta permission en premier et en deuxième la permission de Ton prophète et en dernier la permission de Ton représentant dont l'obéissance m'est un devoir et Tes anges délégués, O prophète me permets tu d'entrer, O preuve évidente d'Allah me permets tu d'entrer, O anges d'Allah se trouvant dans ce lieu, permet moi au Maulah d'entrer avec la meilleure des permissions, si je le mérite pas alors toi tu le mérites .

: Récier après être entré dans le Majide

Bismillàhé wa billàhé wa sabillillàhé wa alà millaté rassoulillàhé sallallàho alayhé wa àléhi
.wassamllam allàhoummag firli warhamni watob alaya innaka antaw wabour rahim

Puis faire deux rakats namàzé pour le respect du Masjide.

>> O Nom d'allah et par Allah et sur la voie de Son prophète que la paix soit sur lui et sur sa famille, O seigneur pardonne moi et soit miséricordieux envers moi, Tu es le pardonneur Et lire le Ziarat ci-dessous devant la tombe du prophète :

**ZIARATE RAHMATOUIL ALAMINE, KHATEMOUN AMBYA, SEYEDIL MOURSALINE,
(.HABIBE KHOUDA MOHAMMADE MOUSTOUFA (S.A.W**

Assalàmo alayka yà rassoulallàh

Assalàmo alayka yà nabiyaallàh

Assalàmo alayka mohammadbno abdillàh

Assalàmo alayka yà khàtémannabiyina ach'hado annak kad ballagtar réssalat wa akamtassalat
wa àtaytazzakàt wa amarta bil mà'aroufé wa nahyat anil mounkaré wa ababtallàh

moukhléssane hattà ataykal yakine fa salawàtoullàhé alayka wa rahmatohou wa alà
.ahlébaytek'ttàhéline

Faire deux rakàt namàzé Ziarat.

>> Salutations sur toi O prophète d'Allah

Salutations sur toi O messenger d'Allah

Salutations sur toi Mohamad fis de Abdoullah

Salutations sur toi le dernier des prophètes, je témoigne que tu as transmis le message,
accomplis la prière, fais l'aumône, ordonné le bien et interdis le mal, et tu as adoré Allah jusqu'à
.la fin de ta vie, que la paix d'Allah soit sur toi et sa miséricorde et sur ta Sainte famille

(ZIARAT DJANABE FATEMA - BINTE RASSOULOULLAH S.A. (Djannatoul Baki - MADINA

Yà moumtahanntoum tahannkillahoul lazi khalkéka kabla yakhlokaké fawwadjadaké
lémamtàhanaké sàbératane wa za'am'nà annà laké awléyà'ô mossadékoune wa sàbéroune
lékoullé mà atànà béhi abouké sallàho alayihé wa àléhi wa atà béhi wassiyohou fa inna
nass'aloké inn kounnà

saddaknaké illà alhakténo bétasdikéna lohomà lénobach-chérà anefossana béannà kad
tahournà béwilàyatéké

Assalàmo alayké yà binta rassoulillàhé

Assalàmo alyké yà binta nabiylillàhé

Assalàmo alayké tà binta habibillàhé

Assalàmo alayké yà binta khalilillàhé

Assalàmo alayké yà binta safiylillàhé

Assalàmo alayké yà binta aminillàhé

Assalàmo alayké yà binta khayré khalkillàhé

Assalàmo alayké yà binta afzal ambiyà illàhé wa rossoléhi wa malàékatéhi

Assalàmo alayké yà binta khayril bariah

Assalàmo alayké yà sayédata néssàil àlamine ménal awwaline wal àkhérine, wassalàmo alayké
yà zawdjata waliyillàhé wa khayril khalké bà'ada
rassoulillàhé
Assalàmo alayké yà oummoul hassané walhousseiné seyedaé chabàbé ahlil djannah
Assalàmo alayké ayatossiddikatouch-chahidah
Assalàmo alayké ayatohraziyatal mareiyah
Assalàmo alayké ayatohalfàzéltouzzakiyah
Assalàmo alayka ayatohal awràoul innsiyah
Assalàmo alayké ayato hattakiyah tannkiyah
Assalàmo alayké ayotohal mohaddassatoul alimah
Assalàmo alayké ayatohal mazloumatoul magssoubah
Assalàmo alayké ayatohal mouztahdatoul makhourah
Assalàmo alayké yà fàtémato binta rassoulillah wa rahmatoullah wa barakàtoh

Sallallàho alayké wa alà rouhéké wa badanéké ach'hado annaké mazayté alà bayénatine mine
rabbéké wa ann mann sarké fakad sarra rassoulallàhé sallallàho alayihé wa àléhi wa mann
djfaké fakad djfà rassoulallàhé sallallàho alayihé wa àléhi wa mann àzàké fakad hàzà
rassoulallàhé sallallàho alayihé wa àlééhi wa mann wassalaké fakad wassalà rassoulallàhé
sallallàho alayihé wa alayihé wa àléhi wa mann kata'aké fakad kata'à rassoulallàhé sallallàho
alayihé wa àléhi léannaké biz'atoune minho wa rouhohoullazi baynà djambayhé ouch-hédoullah
wa rossolhou wa malàékatohou anni ràzine ammane raziti ann'ho, sakkétoune alà mann
sakkité alayihé motabarréoune mimmane tabar'ato mineho mawàline lémann wàlayté mo'adine
lémann àdayté moubguézoune lémann abagazaté mohibboune lémann ahbbaté wakafà billàhé
chachidane wa hassibane wadjàzéyane wa mossiba Faire deux rakàt namàzé Ziarat.

ZIARAT AIYMMAE BAKI

Imam Hassan A.S. - Imam Zainoul Aédine
Imam Mohammad Bakir - Imam Djaffar Saddik

Djannatoul Baki - MADINA))

Assalàmo alaykoug ayimmatal hadà
Assalàmo alaykoug ahlattakwà
Assalàmo alaykoug ayiohal hodj-djo alà ahliddounyà
Assalàmo alaykoug ayiohal kouwwamo fil bariyaté bil kisté
Assalàmo alaykou àla rassoulillàhé
Assalàmo alaykoug ahlannadjwà

Ach'hado annakoug kad ballagtoug wa nasshtoug wa sabartoug fi zàtillàhé wa kazzibtoug
waoussia élaykoug fagfartoug wa ach'hado annekougoul aïmmatour ràchedounal
mohtadounà wa ann tà'atakoug mak rouzatoug wa ann kawlamoussidko wa annkoug
da'awatoug falam todjabou wa amartoug falam totàou wa annkoug da'à'é mouddine wa
arkanoul arzé lam takàlou bé aynillàhé yanssakoug mine aslàbé koullé

mataharrine wa wa yanekoloug mine arhàmil motahharaté lam todanniss komoul
djàhéliayatoul djahlàou wa lam tachrak fikoug fétanoul ahwàé

tibtoun wa tab mambatokoug mann békoug alayna dayànouddiné fadjalkoug fi boyoutine
azéwallàho ann tourfa wa youzkar fi hassmohou wadjal

salawàtonà alaykoug rahwatana lanà wa kaffàratane lézonoubéna éziktar komoullàho lanà wa
tayab khalkanà bémà manne alaynà mine wilàyatékoug wa kounnà inndhou moussamayna
béilmékoug mo'ataréfine é tassdikéna iyakoug wa hàzà makàmo mann assraf wa akhta'a
wastakànà wa akar bémà djanà wa radjà bémakàméhil khalàss wa ann yastankézahou békoug
moustankézoul halkà ménar radà fakounou li chàféà'a fakad wa fadato élaykoug iz raguéba
annkoug ahlouddounyà wattakhazou àyàtillàhé hozowan wastakbarou annha yà mann howa
kâémoug là yasshou dâémoug là yal'hou wa mohitoug békoulé chayine lakal manno bémà
waffaktani wa araftani bémà akamtani alayhé iz sad

an-ho élàdoka wadj'hélou élasséwaho fa kànatil minnato mineka alyia ma'à akwàmine
khasstahoug bémà khasstani béhi falkal hamdo iz
kounto inndaka fi makàmi hàzà makrourane maktoubane falà tahrismi mà radjawto tokhayibni

fimà da'awato béhourmaté mohammadine wa àlé
.mohammad

Faire deux rakàts namàze pour chaque Imam.

Soit $2 \times 4 = 8$ rakàts namàzé ziarat

Page 36